



Looking into the faintEst With MUSE (LEWIS): Exploring the nature of ultra-diffuse galaxies in the Hydra I cluster: III. Untangling UDG 32 from

Downloaded from: <https://research.chalmers.se>, 2025-04-26 21:13 UTC

Citation for the original published paper (version of record):

Hartke, J., Iodice, E., Gullieuszik, M. et al (2025). Looking into the faintEst With MUSE (LEWIS): Exploring the nature of ultra-diffuse galaxies in the Hydra I cluster: III. Untangling UDG 32 from the stripped filaments of NGC 3314A with multi-wavelength data. *Astronomy and Astrophysics*, 695.
<http://dx.doi.org/10.1051/0004-6361/202452975>

N.B. When citing this work, cite the original published paper.

Looking into the faintEst With MUSE (LEWIS): Exploring the nature of ultra-diffuse galaxies in the Hydra I cluster

III. Untangling UDG 32 from the stripped filaments of NGC 3314A with multi-wavelength data

J. Hartke^{1,2,*}, E. Iodice³, M. Gullieuszik⁴, M. Mirabile^{5,6,7}, C. Buttitta³, G. Doll^{3,8}, G. D’Ago⁹, C. C. de la Casa¹⁰, K. M. Hess^{11,12}, R. Kotulla¹³, B. Poggianti⁴, M. Arnaboldi⁶, M. Cantiello⁵, E. M. Corsini^{14,4}, J. Falcón-Barroso^{15,16}, D. A. Forbes¹⁷, M. Hilker⁶, S. Mieske¹⁸, M. Rejkuba⁶, M. Spavone³, and C. Spiniello^{19,3}

(Affiliations can be found after the references)

Received 13 November 2024 / Accepted 24 January 2025

ABSTRACT

Context. UDG 32 is an ultra-diffuse galaxy (UDG) candidate in the Hydra I cluster that was discovered in the extended network of stellar filaments of the jellyfish galaxy NGC 3314A. This jellyfish galaxy is affected by ram pressure stripping and it is hypothesised that UDG 32 may have formed from this stripped material.

Aims. The aim of this paper is to address whether UDG 32 can be associated with the stripped material of NGC 3314A and to constrain its formation scenario in relation to its environment.

Methods. We use new integral-field spectroscopic data from the MUSE large programme ‘LEWIS’ in conjunction with deep multi-band photometry to constrain the kinematics of UDG 32 via spectral fitting and its stellar population properties with spectral energy distribution fitting.

Results. The new MUSE data allow us to reveal that the stripped material from NGC 3314A, traced by emission lines such as H α , extends much further from its parent galaxy than previously known, completely overlapping with UDG 32 in projection, and with ram pressure induced star formation. We determine the line-of-sight velocity of UDG 32 to be $v_{\text{LOS}} = 3080 \pm 120 \text{ km s}^{-1}$ and confirm that UDG 32 is part of the same kinematic structure as NGC 3314A, the Hydra I cluster south-east subgroup. By fitting the UV and optical spectral energy distribution obtained from deep multi-band photometry, we constrain the stellar population properties of UDG 32. We determine its mass-weighted age to be $7.7^{+2.9}_{-2.8}$ Gyr and its metallicity to be $[M/H] = 0.07^{+0.19}_{-0.32}$ dex. We confirm the presence of two globular clusters (GCs) in the MUSE field of view, bound to the Hydra I cluster rather than to UDG 32, making them part of the Hydra I intracluster GC population.

Conclusions. The metal-rich and intermediate-age nature of UDG 32 points towards its formation from pre-enriched material in the south-east group of the Hydra I cluster that was liberated from a more massive galaxy via tidal or ram-pressure stripping, but we cannot establish a direct link to the ram-pressure stripped material from NGC 3314A.

Key words. galaxies: formation – galaxies: clusters: individual: Hydra I – galaxies: individual: UDG 32 – galaxies: individual: NGC 3314A

1. Introduction

Ultra-diffuse galaxies (UDGs) are fascinating objects characterised by their low surface brightness ($\mu_{0,g} \geq 24 \text{ mag arcsec}^{-2}$) and comparatively large sizes ($R_{\text{eff}} > 1.5 \text{ kpc}$). The term UDG and definition according to structural parameters was introduced by van Dokkum et al. (2015a) following the discovery of a large population of low-surface brightness (LSB) galaxies in the Coma Cluster. Since then, several imaging campaigns have revealed that UDGs span a large range of photometric and structural properties, extending and overlapping with the parameter space of LSBs. The definition based on a strict cut in structural parameters (van Dokkum et al. 2015a) is somewhat arbitrary (e.g. Van Nest et al. 2022). UDGs can be interpreted in the context of a continuation of the LSB galaxy sequence on the mass – effective radius diagnostic diagram towards lower (stellar) masses, rather than as a completely distinct population (Conselice 2018; Zöllner et al. 2024; Canossa-Gosteinski et al. 2024). However, UDGs may have other distinct properties such

as their globular cluster (GC) content (e.g. Lim et al. 2018; Forbes et al. 2020, 2025) or their halo mass (e.g. Toloba et al. 2018, 2023; Gannon et al. 2022; Forbes & Gannon 2024).

Observationally, UDGs can be divided into a population of ‘red’ UDGs, which are predominantly found in cluster and group environments, and ‘blue’ UDGs that are predominantly found in less dense environments such as cluster outskirts and the field (e.g. Román & Trujillo 2017; Prole et al. 2019; Marleau et al. 2021). This diversity points towards different formation scenarios for UDGs, mainly depending on their environment, as summarised in Iodice et al. (2023).

To constrain the mechanisms during UDG formation and evolution, it is imperative to measure their stellar kinematics and stellar population properties from spectroscopy. However, considering the low-surface brightness nature of UDGs, this is a telescope-time-intensive effort. The LEWIS (Looking into the faintest with MUSE) programme¹ has obtained the first homogeneous integral-field spectroscopic survey of 30 UDGs and low-surface brightness galaxies in the Hydra I Cluster (Iodice et al.

* Corresponding author; johanna.hartke@utu.fi

¹ <https://sites.google.com/inaf.it/lewis/home>

2023), following their discovery from deep optical imaging (Iodice et al. 2020; La Marca et al. 2022a).

In this paper, we focus on the faintest UDG in the LEWIS sample with a central surface brightness of $\mu_{0,g} = 26 \pm 1 \text{ mag arcsec}^{-2}$, designated UDG 32, and discovered by Iodice et al. (2021). What makes this object unique is that it lies in the stellar filaments of NGC 3314A, at a projected distance of $161''5$ from the centre of the galaxy. If assuming that UDG 32 lies at the mean distance of the Hydra cluster ($51 \pm 6 \text{ Mpc}$), its size is $R_{\text{eff}} = 3.8 \pm 1.0 \text{ kpc}^2$. Its colour $g - r = 0.54 \pm 0.14 \text{ mag}$ and absolute r -band magnitude $M_r = -14.65 \text{ mag}$ place it onto the colour–magnitude relation of dwarf galaxies in the Hydra I cluster (Misgeld et al. 2008; La Marca et al. 2022b). While its structural parameters do not set it apart from other UDGs in the Hydra I cluster (La Marca et al. 2022a), UDG 32 is the only UDG candidate to date that has been detected in the vicinity of the filaments of a jellyfish galaxy so far (Iodice et al. 2021).

Jellyfish galaxies (e.g. Cortese et al. 2007; Smith et al. 2010; Ebeling et al. 2014; Poggianti et al. 2017) are the result of gas-rich galaxies interacting with the hot intracluster medium. This is due to ram pressure stripping (RPS) that is the removal of cold gas and interstellar medium as galaxies move through the hot intracluster medium (Gunn & Gott 1972). Depending on the location of jellyfish galaxies in the phase space of the cluster with which they are interacting, stripped tails start appearing after the galaxies fall into the cluster for the first time and remain visible for a few hundred Myr past their pericentric passage (Smith et al. 2022). Salinas et al. (2024) estimate a total visibility lifetime of the stripped tails of $\Delta t = 1.73 \pm 0.48 \text{ Gyr}$ based on a large sample of optically selected RPS galaxies (Poggianti et al. 2016; Vulcani et al. 2022). In simulations such as IllustrisTNG, RPS can act on galaxies for longer time scales (1.5–8 Gyr), but during the peak stripping period, when jellyfish galaxies are at host-centric distances comparable to those probed by Salinas et al. (2024, $\sim 0.2\text{--}2R_{200}$), the stripping times are found to last $\lesssim 2 \text{ Gyr}$ (Rohr et al. 2023), in agreement with observations.

The co-location of the UDG candidate and the jellyfish tails is especially interesting in the context of several UDG formation scenarios. The typical (stellar) masses of RPS gas clumps span several orders of magnitude, ranging from $\sim 10^{3.5}$ to $\sim 10^8 M_{\odot}$ (Poggianti et al. 2019; Werle et al. 2024, see also Table 1), with the massive end overlapping with the mass distribution of observed UDGs. Hence, Poggianti et al. (2019) suggest that these clumps may be viable progenitors of dark-matter-free (DM-free) UDGs. This formation channel has also recently been explored in hydrodynamical cosmological simulations (Lora et al. 2024).

Another formation scenario for DM-free dwarfs are tidal interactions between galaxies as proposed by Duc et al. (2014) following the observation of tidal dwarf galaxies (TDGs) of which some have structural parameters in the UDG domain. In an idealised simulation setup, Ivleva et al. (2024) combine the scenarios of tidal interaction and RPS and showed that ‘wet’ galaxy mergers in clusters could produce several DM-free dwarf galaxies, some of them with UDG-like structural parameters. UDG 32 may thus be a hitherto unexplored laboratory of galaxy formation in the context of the above scenarios.

In the two left panels of Fig. 1, we highlight the location of UDG 32 in the tails of the disturbed spiral galaxy NGC 3314A that is seen in projection on top of NGC 3314B. Based on their heliocentric velocities, NGC 3314A is in the foreground ($cz = 2795 \text{ km s}^{-1}$), while NGC 3314B is in the background ($cz = 4665 \text{ km s}^{-1}$). Both galaxies have HI emission, with NGC 3314A exhibiting a complex velocity field with two distinct tails (Hess et al. 2022). The galaxy is part of a late-type galaxy group around NGC 3312 that interacts with the Hydra I cluster (Christlein & Zabludoff 2003; Wang et al. 2021; Hess et al. 2022; Spavone et al. 2024). Hess et al. (2022) estimate NGC 3314A to be $\sim 800 \text{ kpc}$ and NGC 3312 at $\sim 550 \text{ kpc}$ from the cluster centre and propose that the foreground group is moving towards us having already passed the cluster pericentre. Both the Wallaby (Wang et al. 2021) and MeerKAT (Hess et al. 2022) HI surveys conclude that the displaced material in the tails is due to RPS and based on its morphology and gas content, NGC 3314A has been classified as a jellyfish galaxy (Krabbe et al. 2024; Gondhalekar et al. 2024).

Based on photometry alone, it is impossible to rule out whether UDG 32 is a foreground or background galaxy with respect to NGC 3314A. Therefore, in this paper, we address this open question with new integral-field spectroscopic data. Complemented with ancillary multi-band photometry, we can determine the location of UDG 32 in the Hydra I cluster phase space, assess its GC and stellar population content, and distinguish between different formation scenarios. If confirmed, UDG 32 would be the first discovery of a UDG formed from RPS clumps.

This paper is organised as follows: in Sect. 2, we describe the new MUSE data covering UDG 32 and synergies with archival imaging data. In Sect. 3, we describe our discovery of the gaseous filaments of NGC 3314a in projection of UDG 32 and characterise them. In Sect. 4 and Sect. 5, we derive kinematic and stellar population properties of UDG 32 from integral-field spectroscopy and its spectral energy distribution. In Sect. 6, we discuss the formation scenarios for UDG 32 in light of our new results.

2. Data

UDG 32 was observed with the Multi Unit Spectroscopic Explorer (MUSE, Bacon et al. 2010) at the ESO Very Large Telescope in the scope of the LEWIS large programme (PI: E. Iodice, ID: 108.222P) with the standard LEWIS observing strategy (Iodice et al. 2023). Seven observing blocks (OBs) with three exposures each were observed. In two OBs, the individual exposures were 750 s long, while in the remaining five OBs the exposures were 900 s long. The final combined cube has a seeing-weighted exposure time of 4.3 h.

The presence of notable emission features in the quick-reduced data motivated us to develop an improved data reduction workflow with the goal to minimise spurious absorption features due to the emission being misinterpreted as sky. The workflow differs from the standard LEWIS data reduction procedures (Iodice et al. 2023) in the use of more conservative sky masks and sigma-clipped autocalibration factors, and is described in detail in Appendix A.

The reconstructed *gri* colour composite and white-light image (obtained by summing over the entire spectral axis) resulting from the improved data reduction workflow are shown in the two rightmost panels of Fig. 1. To first order, the colours derived from VST OmegaCAM and MUSE data agree well. In the rightmost panel, we also illustrate the unprecedented extension of the H α emission at $z \approx 0.01$ with blue contours that we discuss in

² If we instead assume that it is at the distance of NGC 3314A ($\sim 37.3 \text{ Mpc}$, Christlein & Zabludoff 2003), the physical effective radius is $R_{\text{eff}} = 2.5 \pm 1.0 \text{ kpc}$, still consistent with the conservative UDG definition of van Dokkum et al. (2015a).

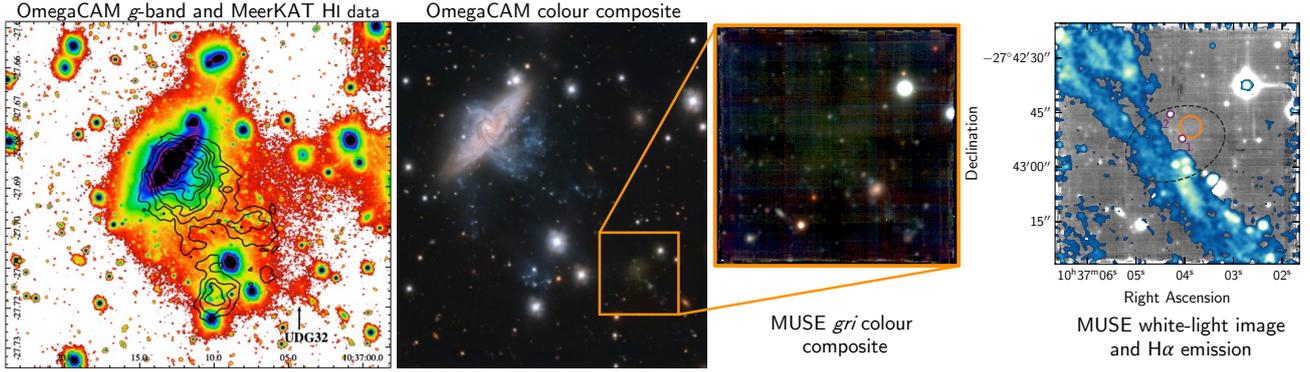


Fig. 1. Multi-wavelength view of UDG 32 and its environment. From *left to right*: VST OmegaCAM g -band image (Iodice et al. 2021) of UDG 32 and NGC 3314A/B with black contours tracing the HI emission detected by the MeerKAT survey (Hess et al. 2022), VST OmegaCAM colour-composite image (Iodice et al. 2021) with the location of UDG 32 highlighted by the orange box, colour-composite derived from the MUSE data presented in this paper, and MUSE white-light image with the $H\alpha$ emission overplotted by the blue colour map. The dashed ellipse denotes the $1 R_{\text{eff}}$ isophote of UDG 32 derived by Iodice et al. (2021) and the purple circles the two intracluster GCs that were spectroscopically confirmed in this work. The orange circle denotes the aperture from which we extract the spectrum to derive the LOS velocity of UDG 32. Coordinates in this and all following figures are in J2000.0, and North is up and East to left.

Sect. 3. This extended emission covering approximately half of UDG 32 within one effective radius limits the area over which we can stack spectra for an absorption-line spectroscopic analysis. As a consequence, the signal-to-noise ratio (S/N) of the stacked spectra is too low for a stellar population analysis via absorption-line fitting, as we discuss in Sects. 4 and 5. We therefore make use of ancillary optical and UV imaging from DECam and GALEX that we describe in Appendix B in addition to the VST broad-band photometry shown in Fig. 1. This allows us to constrain the stellar population properties of UDG 32 through an analysis of its spectral energy distribution (SED).

3. Revealing stripped material from NGC 3314A at unprecedented distances

To date, HI and $H\alpha$ emission (via narrow-band imaging) has been detected up to $\sim 2'$ from NGC 3314A in the direction of UDG 32, but no emission has been detected in association with, or beyond the UDG (Wang et al. 2021; Hess et al. 2022). It was, therefore, unexpected to find clear signatures of several emission lines ($H\alpha$, $H\beta$, [O I], [O III], [N II], [S II]) at redshift $z \sim 0.01$ already in the quick-reduced data. We constructed a map centred on the peak $H\alpha$ emission ($\lambda_{\text{c,obs}} = 6630 \text{ \AA}$, $\Delta\lambda_{\text{c}} = \pm 10 \text{ \AA}$) and subtracted the continuum in two adjacent wavelength ranges ($\lambda_{\text{l,obs}} = 6590 \text{ \AA}$ and $\lambda_{\text{r,obs}} = 6670 \text{ \AA}$). The resulting map, convolved with a Gaussian kernel, is shown as a blue overlay in the rightmost panel of Fig. 1 and in full in the left panel of Fig. 2.

The geometry and location of the emission features already point towards a relation with the stripped material of NGC 3314A. Further evidence comes from the velocity structure: the velocity in the filament ranges from $v_{\text{los}} = 3003 \pm 10 \text{ km s}^{-1}$ in the north-east to $v_{\text{los}} = 2997 \pm 9 \text{ km s}^{-1}$ in the south-west of the MUSE FoV. This is comparable to the HI velocities of NGC 3314A ($v_{\text{los}} = 2849 \text{ km s}^{-1}$) and its stripped material (ranging from $v_{\text{los}} = 2700 \text{ km s}^{-1}$ to 3000 km s^{-1}) that were derived by Hess et al. (2022). We have therefore revealed the stripped material of NGC 3314A to unprecedented distances ($> 3'$), reaching beyond UDG 32 in projection.

To characterise the stripped material, we focussed on candidate star-forming regions, as ram pressure can trigger star formation (SF) when the interstellar medium is compressed

(e.g. Bothun & Dressler 1986). We used DAOFIND implemented in PHOTUTILS (Bradley et al. 2023) to detect knots along the stripped arms of NGC 3314A on the kernel-smoothed $H\alpha$ map that we presented earlier in this section. The left panel of Fig. 2 shows their detection on the $H\alpha$ map. To confirm our hypothesis that these are star-forming knots, we extracted their spectra and that of the underlying filament in circular apertures ($r = 0''.6$) and fitted their emission lines and kinematics in terms of the line-of-sight (LOS) velocity and velocity dispersion using PPF (Cappellari & Emsellem 2004; Cappellari 2023). We constructed a Baldwin et al. (1981, BPT) diagram based on the fitted $H\alpha$, $H\beta$, [O III], and [S II] emission-line fluxes, as shown in the right panel of Fig. 2. The S/Ns of the fitted lines range from ~ 2 to ~ 50 for forbidden lines and from ~ 5 to ~ 250 for the two Balmer lines. To simplify the visual identification of knots on both panels of the figure, we colour-coded them by their emission-line ratios as introduced by D'Agostino et al. (2019).

According to the theoretical demarcation line of Kewley et al. (2001), we classified 11/12 knots as star forming, in line with the scenario of ram-pressure triggered SF. The object above the line is in close proximity to a $z = 0.77$ background galaxy (see Appendix G.2). Considering that it has a velocity similar to that of the other H II knots (cf. Fig. C.1 in the Appendix), we consider that its spectrum may have been contaminated by the background galaxy. We derive the abundances of the 11 confirmed star-forming knots in Appendix C. All of them have sub-solar oxygen abundances (Fig. C.2) and there is no trend with distance from UDG 32 or, in extension, with NGC 3314A that lies along the same transversal line. There is quite a large scatter in the extinction A_V , with knots in the north-east of UDG 32 (i.e. towards NGC 3314A) having extinction values that are comparable with that of the interspersed dusty arms of NGC 3314A (Keel & White 2001), while those in the south-east having on average higher values, but with a large scatter (Fig. C.3).

4. Properties of UDG 32 from integral-field spectroscopy

Having characterised the stripped material from NGC 3314A in the previous section, we now turn to the characterisation of

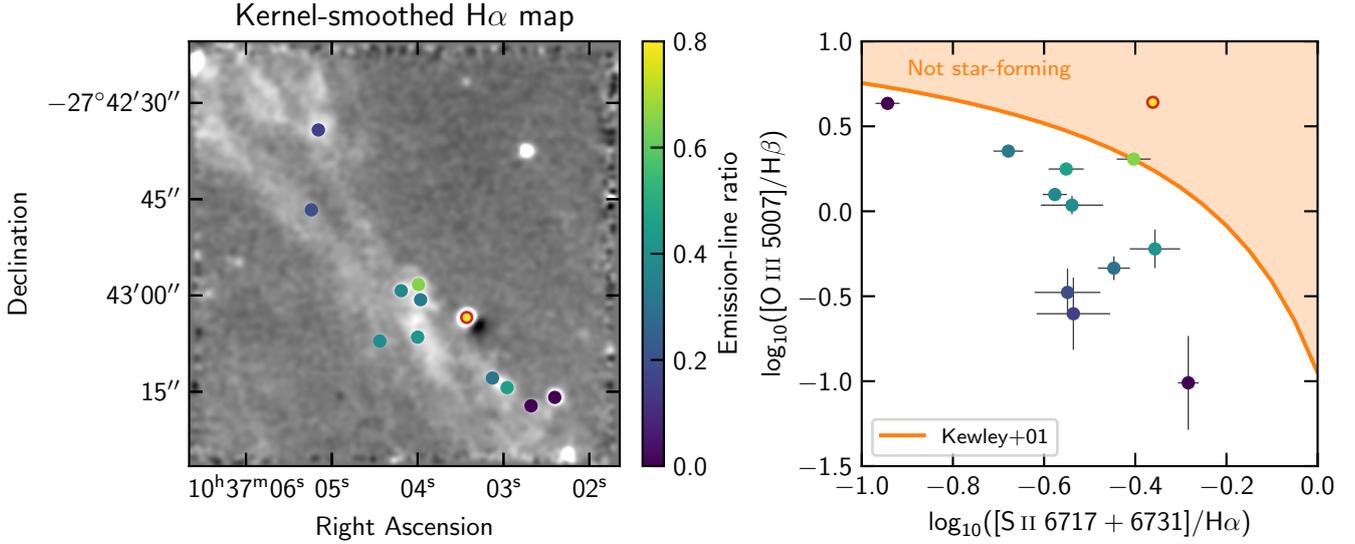


Fig. 2. Characterisation of the star-forming knots in the stripped material of NGC 3314A in the MUSE FoV. *Left:* knots colour-coded by their emission-line ratios on the kernel-smoothed H α map. In both panels, the point circled in red denotes a knot whose spectrum is likely contaminated by a background galaxy (appearing as a black feature on the kernel-smoothed H α map). *Right:* BPT diagram of knots in the stripped arms of NGC 3314A with the same colour code. The orange line denotes the theoretical demarcation between starbursts and galaxies hosting active galactic nuclei (Kewley et al. 2001).

UDG 32 based on the new MUSE data from LEWIS and focus on its kinematics (Sect. 4.1) and GC content (Sect. 4.2).

4.1. Line-of-sight velocity determination and link with NGC 3314A

Iodice et al. (2023) and Buttitta et al. (2025) derive the LOS velocity of the LEWIS UDGs based on their redshifted absorption lines. In the case of UDG 32, this is complicated by the presence of the foreground filament described in the previous section, whose strong emission lines dominate the spectra in the $1R_{\text{eff}}$ aperture (see right panel in Fig. 1). It is not possible to identify any absorption lines. Instead, we extracted a spectrum in a $3''$ -radius circular aperture that does neither overlap with the H α filaments, nor with the two candidate GCs, but is as close to the centre of UDG 32 as possible. This aperture is denoted by the orange circle in the rightmost panel of Fig. 1. There is some residual emission from the diffuse interstellar medium (ISM) at redshift $z = 0$ (see Appendix G and Fig. G.1 for details) that we masked before any further analysis. We fitted the spectra using PPXF in conjunction with the E-MILES stellar library (Falc3n-Barroso et al. 2011; Vazdekis et al. 2016) as detailed in Appendix D. As the S/N of the fitted spectrum is ~ 3 , well below 15, we are not able to recover velocity dispersions below the MUSE instrumental resolution (cf. Sects. 5.1 and 5.2 in Iodice et al. 2023) and we therefore focussed on obtaining the LOS velocity to address the open question of the location of UDG 32 in the Hydra I cluster phase space. We derived a conservative LOS velocity estimate of $v_{\text{LOS}} = 3080 \pm 120 \text{ km s}^{-1}$ from the full optical spectrum and also fitted just the region around the H α absorption, resulting in $v_{\text{LOS}} = 3085 \pm 38 \text{ km s}^{-1}$. The errors on the LOS velocities were derived via bootstrapping as detailed in Appendix D.

Figure 3 summarises our results and shows the kinematic proximity of UDG 32 and the filament traced by H α and H I gas to NGC 3314A. While we stress that we did not determine a physical distance to UDG 32, this points to a relation between NGC 3314A, its stripped gas, and UDG 32. Based

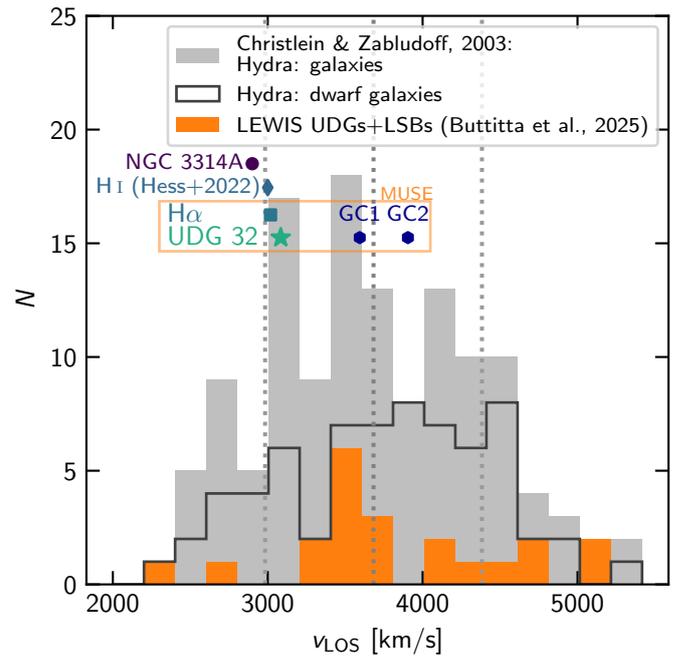


Fig. 3. Velocity distribution of galaxies in the Hydra I cluster (grey histogram, Christlein & Zabludoff 2003), the LEWIS UDGs and LSBs (Buttitta et al. 2025, orange histogram), NGC 3314A (purple circle, Kaldare et al. 2003), and the ram-pressure stripped H I gas (teal diamond, Hess et al. 2022). Velocities derived from the LEWIS observations of UDG 32 are in the orange box: the H α arm velocity (square), the velocity of UDG 32 based on the short spectrum around H α (star), and the velocities of the two GCs (hexagons). The mean velocity of the Hydra I cluster and its 1σ -limits (Lima-Dias et al. 2021) are denoted with vertical dotted lines.

on their velocities, they all seem to belong to the same foreground velocity substructure in the south-east region of the Hydra I cluster. Alongside the late-type NGC 3312 that also

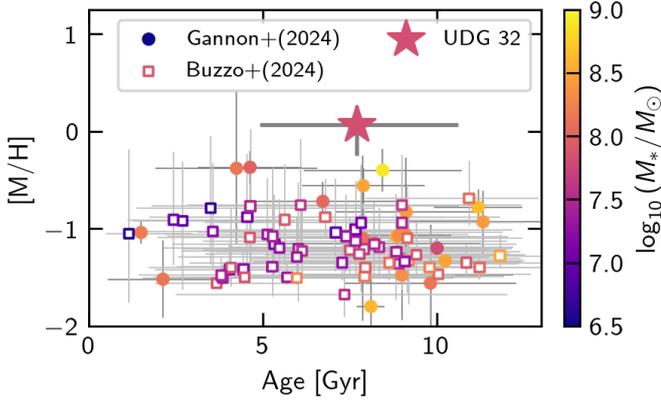


Fig. 4. Mass-weighted age and metallicity of UDG 32 (star) derived via SED fitting in comparison to values for UDGs derived from spectroscopy (filled circles, Gannon et al. 2024) and SED fitting (open squares, Buzzo et al. 2024). The UDGs are colour-coded by their stellar mass M_* .

shows signs of RPS, NGC 3314A is one of the brightest galaxies of this group (Christlein & Zabludoff 2003; Wang et al. 2021; Hess et al. 2022; Spavone et al. 2024).

4.2. Globular cluster content

GCs can provide independent constraints on the kinematics, stellar populations, and matter content of galaxies and also on their formation scenario. Recently formed galaxies, for example through tidal interaction (Duc et al. 2014) or via RPS (Poggianti et al. 2019), are not expected to host GCs. In contrast, those with old stellar populations, such as so-called failed galaxies (van Dokkum et al. 2015a) or tidally heated ‘normal’ dwarf galaxies (Jones et al. 2021), are expected to host several GCs.

We spectroscopically confirm the presence of two GCs in the MUSE FoV, whose source extraction and fitting is described in Appendix E. Their LOS velocities are $v_{\text{LOS,GC1}} = 3594 \pm 23 \text{ km s}^{-1}$ and $v_{\text{LOS,GC2}} = 3905 \pm 26 \text{ km s}^{-1}$. As illustrated by the blue hexagons in Fig. 3, these velocities are several hundreds km s^{-1} larger than that of UDG 32. Therefore, it is unlikely that they are associated with UDG 32. Instead, these GCs are likely intracluster GCs. Their velocities are within $\pm 1\sigma$ of the mean cluster velocity, and their number density in the area of the MUSE FoV agrees with the expected intra-cluster GC density of the Hydra I cluster (Spavone et al. 2024; Grasser et al. 2024) and in the North of NGC 3314A/B (Hazra et al. 2022). We discuss the implications of the absence of GCs bound to UDG 32 in Sect. 6.

5. Stellar population properties of UDG 32

We constrain the stellar population properties of UDG 32 by fitting models to the observed SED that we determine from deep imaging. The S/N of the MUSE spectra in the part of UDG 32 not covered by the filament is too low to use spectral fitting. Instead we used the Bayesian spectral fitting code BAGPIPES (Carnall et al. 2018) to fit multi-band photometry of UDG 32. We fitted a simple parametrisation of the SF history that is parametrised by the stellar mass, age, metallicity, and dust content of the galaxy. The detailed model setup is described in Appendix F.

We fitted models to the optical photometry and derived a mass-weighted age of $7.7^{+2.9}_{-2.8}$ Gyr, a metallicity of $[M/H] = 0.07^{+0.19}_{-0.32}$ dex and a stellar mass of $M_* = 6.7^{+2.0}_{-1.8} \times 10^7 M_\odot$. The stellar mass agrees well with the estimate of $M_* \sim 9 \times 10^7 M_\odot$ by Iodice et al. (2021) that is based on the integrated magnitude and colour of UDG 32. When also including the UV data from GALEX, all fitted and derived parameters have overlapping 16%–84% posterior distributions (see Table F.1). However, we cannot distinguish between UV flux from the filament and UV flux from UDG 32 due to the large full-width half maximum of the GALEX images ($\sim 5''$) and none of the best-fit models can reproduce the large observed UV fluxes.

Figure 4 shows the stellar population properties of UDG 32 in comparison to those derived from other UDGs via spectroscopy (Gannon et al. 2024, and references therein) and SED fitting (Buzzo et al. 2024). UDG 32 is more metal-rich than other UDGs in the Hydra I cluster (Doll et al., in prep.), and both field and cluster UDGs from the literature. Compared to UDG properties derived from spectroscopy (Gannon et al. 2024), UDG 32 lies at the lower end of the mass and age distribution, however, also considering stellar masses derived via SED fitting (Buzzo et al. 2024) as in this work, UDG 32 may be considered intermediate-mass and -age.

6. Clues towards the formation scenario of UDG 32

Thanks to the new MUSE data from LEWIS, in combination with deep multi-band imaging, we are able to put new constraints on the formation scenario of UDG 32. First of all, based on its LOS velocity we can now place UDG 32 into the same dynamical structure as NGC 3314A and its RPS material and associate it with the Hydra I cluster South-East group (Fig. 3). Associating UDG 32 with this group also confirms its ultra-diffuse nature according to the size definition of van Dokkum et al. (2015b). In Table 1, we present the observed properties for UDG 32. We find UDG 32 to be an intermediate-mass UDG with a red-ish colour compared to other UDGs in the Hydra I cluster (La Marca et al. 2022a), and to have an intermediate age and near-solar metallicity (Fig. 4), which makes it one of the most metal-rich UDGs in the LEWIS sample³. We do not detect any emission pointing towards gas associated with UDG 32. The morphology of the regions with strong emission lines is very different from that of the stellar body of UDG 32 (cf. Sect. 3). We also do not detect any GCs dynamically bound to the UDG, but two intracluster GCs (cf. Sect. 4.2).

In Table 1, we have also summarised the structural properties predicted by the formation scenarios involving gravitational interactions, which were already addressed by Iodice et al. (2021) as possible formation channels for UDG 32, that is, the formation from RPS clumps (Poggianti et al. 2019; Lora et al. 2024) stripped from NGC 3314A, the formation through tidal interaction and subsequent heating of dwarf galaxies (Bennet et al. 2018; Jones et al. 2021), and the formation as a TDG (e.g. Duc et al. 2014). While NGC 3314A is not an actively merging galaxy, we cannot rule out that UDG 32 formed from a previous galaxy-galaxy interaction in the Hydra-I south-east group, also considering the recent simulations of Ivleva et al. (2024) showing that TDG-like objects may be longer-lived in cluster environments than previously found in simulations.

³ The stellar population properties of the full LEWIS sample will be presented in Doll et al. (in prep.). The ages of UDGs with reliable stellar population estimates from spectral fitting in the sample range from 2 to 12 Gyr and the metallicities from -1.5 to -0.3 dex.

Table 1. Structural and stellar population properties predicted for UDG from formation scenarios involving gravitational interactions, compared with those for UDG 32.

Observables References.	RPS clumps (1,2,3)	Tidally heated dwarfs (4,5)	TDG-like (6,7,8,9)	UDG 32 <i>this work</i> ; (10)
Stellar mass	$\sim 10^{3.5} - 10^8 M_{\odot}$	$\sim 10^8 - 10^9 M_{\odot}$	$\sim 10^7 - 10^9 M_{\odot}$	$6.7^{+2.0}_{-1.8} \times 10^7 M_{\odot}$
$g - r$ colour	Blue	0.4 – 0.5 mag	Blue	0.54 – 0.61 mag ^(a)
Dust content	$A_V \lesssim 1.5$ mag	Dwarf-like	$A_V \lesssim 1.5$ mag	$A_V = 0.17^{+0.26}_{-0.13}$ mag
Age	$\sim 0.01 - 0.4$ Gyr	Dwarf-like: $\sim 6 - 14$ Gyr	$\lesssim 4$ Gyr	$7.7^{+2.9}_{-2.8}$ Gyr
Metallicity [M/H]	Moderate	Dwarf-like (following the dwarf MZR: $\lesssim -1$ dex)	Enhanced (compared to the dwarf MZR)	$0.07^{+0.19}_{-0.32}$ dex
Gas content	Yes	No	Possible	No
UV emission	Yes	No	Possible	To be constrained
GC content	No	Dwarf-like	No	No
DM content	No	Dwarf-like	No	To be constrained

Notes. ^(a)Integrated colours from OmegaCAM and DECam respectively. Also note the gradient towards redder colours (~ 1 mag) in the outskirts of UDG 32 reported in Iodice et al. (2021). References: (1) Poggianti et al. (2019); (2) Werle et al. (2024); (3) Lora et al. (2024); (4) Bennet et al. (2018); (5) Jones et al. (2021); (6) Kaviraj et al. (2012); (7) Duc et al. (2014); (8) Ploekinger et al. (2018); (9) Ivleva et al. (2024); (10) Iodice et al. (2021).

The stellar mass estimated for UDG 32 is consistent with the typical values expected in all formation scenarios, ranging from $\sim 10^6 M_{\odot}$ to $\sim 10^9 M_{\odot}$. UDG 32 seems to have redder colours than those expected for UDGs formed by RPS gas clumps, but the presence of dust might affect this value. UDG 32 has a ‘clumpy’ morphology on the deep VST OmegaCam images, which is indicative of the presence of dust (Iodice et al. 2021). The internal dust absorption of UDG 32 that we derived via SED fitting is low but in line with the moderate dust content observed in RPS clumps with ongoing SF (e.g. Werle et al. 2024). Similar levels of A_V have also been observed in young TDGs (e.g. Kaviraj et al. 2012). In UDGs resulting from the tidal heating of a dwarf galaxy interacting with a massive galaxy, dust might be present in the newly formed UDG if the original dwarf galaxy had dust.

More constraints may come from the intermediate age and enhanced metallicity that we derived for UDG 32. Tidal interactions transforming a dwarf galaxy into a UDG would result in a galaxy with a low (dwarf-like) metallicity and older age ($\sim 6 - 14$ Gyr). While the age of UDG 32 would be consistent with this scenario, its near-solar metallicity points towards a formation from pre-enriched material, either liberated from more massive galaxies through RPS or during galaxy mergers (resulting in TDGs). If UDG 32 followed the dwarf galaxy mass–metallicity relation (MZR), its metallicity would be expected to be $\lesssim -1$ dex (Hidalgo 2017).

In both cases, these UDGs could have gas and UV emission resulting from the ongoing SF and they are devoid of DM. Conversely, UDGs formed via tidal heating are expected to have a DM content typical for dwarf galaxies (i.e. mass-to-light ratios $\gg 1$), and they are gas-poor and quenched. To constrain the DM content, it is imperative to measure the velocity dispersion of UDG 32. This is not possible with the current spectroscopic data and will require follow-up observations to either obtain deeper MUSE data improving the S/N or dedicated observations with higher spectral resolution. In Iodice et al. (2023) and Buttitta et al. (2025), the LEWIS collaboration demonstrates that it is possible to recover velocity dispersion measurements below the instrumental velocity resolution of MUSE with high-quality spectra ($S/N \geq 15$) in the optical wavelength range ($4800 \leq \lambda_{\text{rest}} \leq 7000 \text{ \AA}$).

To better constrain the gas content in UDG 32, we require UV data with higher spatial resolution than the GALEX FUV and NUV imaging with a full-width half maximum of a few arc-

seconds. Lastly, UDG 32 does not host evolved stellar systems such as GCs, which may be expected had it formed through tidal heating, unless the GCs had already been tidally stripped (Forbes et al. 2023). However, the light distribution of UDG 32 is well fit by a single Sersic profile and does not show morphological asymmetries that point towards tidal disturbances (Iodice et al. 2021). No GCs are expected in TDG-like UDGs or those from RPS material.

Considering the unprecedented extent of the stripped material we discovered based on the MUSE data that shows signatures of ram-pressure triggered SF (cf. Sect. 3) and the proximity to UDG 32 in phase space, the scenario that UDG 32 formed from stripped material remains viable. However, had UDG 32 formed from one of these stripped gas clumps, its age should be a fraction of a gigayear. This is much lower than our current age estimate of several gigayears from SED fitting, even when accounting for a moderate UV emission from the galaxy and the broad posterior distribution of the mass-weighted age. The simulations of Ivleva et al. (2024) show that TDG-like DM-free galaxies in massive cluster environments can be longer-lived and distributed throughout the cluster but do not make predictions about their stellar populations.

The Hydra I cluster and the south-east group, in which UDG 32 resides, are dynamically rich environments, further pointing towards a formation of UDG 32 from pre-enriched material that was stripped from a more massive host galaxy, be it via ram-pressure or tidal stripping. Higher-S/N and -resolution spectroscopy to determine the galaxy’s internal kinematics and matter content and spatially resolved UV data will allow us to even better constrain the nature and evolutionary history of UDG 32 in the future.

Acknowledgements. The authors wish to thank L. Buzzo, L. Coccato, E. Congiu, E. Emsellem, A. Ferré-Mateu, C. Mondal, O. Gerhard, J. Gannon, F. Marleau, T. Puzia, and A. Werle for the useful comments and discussions on the work presented in this paper. We thank the anonymous referee for the careful reading of the manuscript and constructive comments. We thank the ESO Paranal Observatory staff for carrying out the observations used in this publication in service mode. J.H. and E.I. acknowledge the financial support from the visitor and mobility programme of the Finnish Centre for Astronomy with ESO (FINCA), funded by the Academy of Finland grant nr 306531. J.H. wishes to acknowledge CSC – IT Center for Science, Finland, for computational resources. This work is based on the funding from the INAF through the GO large grant in 2022, to support the LEWIS data reduction and analysis (PI E. Iodice). E.I. and M.C. acknowledge the support by the Italian Ministry for Education, University and Research (MIUR) grant PRIN 2022 2022383WFT

- “SUNRISE”. CUP C53D23000850006. G.D. acknowledges support by UKRI-STFC grants: ST/T003081/1 and ST/X001857/1. C.C.d.I.C. acknowledges financial support from the grant CEX2021-001131-S funded by MICIU/AEI/10.13039/501100011033, from the grant PID2021-123930OB-C21 funded by MICIU/AEI/10.13039/501100011033, by ERDF/EU and from the grant TED2021-130231B-I00 funded by MICIU/AEI/10.13039/501100011033 and by the European Union NextGenerationEU/PRTR. R.K. gratefully acknowledges financial support from the National Science Foundation under Grant No. AST-2150222. J.F.-B. acknowledges support from the PID2022-140869NB-I00 grant from the Spanish Ministry of Science and Innovation. D.F. thanks the ARC for support via DP220101863 and DP200102574. EMC is supported by the Istituto Nazionale di Astrofisica (INAF) grant Progetto di Ricerca di Interesse Nazionale (PRIN) 2022 C53D23000850006 and Padua University grants Dotazione Ordinaria Ricerca (DOR) 2020–2022. Based on observations collected at the European Organisation for Astronomical Research in the Southern Hemisphere under ESO programmes 108.222P and 099.B-0560. Based on observations made with the NASA Galaxy Evolution Explorer. GALEX was operated for NASA by the California Institute of Technology under NASA contract NAS5-98034. This research made use of the following open-source software packages: ASTROPY (Astropy Collaboration 2013, 2018), ASTROQUERY (Ginsburg et al. 2019), BAGPIPES (Carnall et al. 2018), CORNER (Foreman-Mackey 2016), DER_SNR (Stoehr et al. 2008), EMCEE (Foreman-Mackey et al. 2013), MATPLOTLIB (Hunter 2007), MPDAF (Bacon et al. 2016; Piqueras et al. 2017), NEBULABAYES (Thomas et al. 2018), NUMPY (van der Walt et al. 2011), PHOTUTILS (Bradley et al. 2023), and PXP (Cappellari 2023). This research has made use of the Astrophysics Data System, funded by NASA under Cooperative Agreement 80NSSC21M00561. We thank Gannon et al. (2024) for the compilation of their catalogue of UDG spectroscopic properties. The catalogue includes data from: McConnachie (2012), van Dokkum et al. (2015b), Beasley et al. (2016), Martin et al. (2016), Yagi et al. (2016), Martínez-Delgado et al. (2016), van Dokkum et al. (2016, 2017), Karachentsev et al. (2017), van Dokkum et al. (2018), Toloba et al. (2018), Gu et al. (2018), Lim et al. (2018), Ruiz-Lara et al. (2018), Alabi et al. (2018), Ferré-Mateu et al. (2018), Forbes et al. (2018), Martín-Navarro et al. (2019), Chilingarian et al. (2019), Fensch et al. (2019), Danieli et al. (2019), van Dokkum et al. (2019), Torrealba et al. (2019), Iodice et al. (2020), Collins et al. (2020), Müller et al. (2020), Gannon et al. (2020), Lim et al. (2020), Müller et al. (2021), Forbes et al. (2021), Shen et al. (2021), Ji et al. (2021), Huang & Kopusov (2021), Gannon et al. (2021, 2022), Mihos et al. (2022), Danieli et al. (2022), Villaume et al. (2022), Webb et al. (2022), Saifollahi et al. (2022), Janssens et al. (2022), Gannon et al. (2023), Ferré-Mateu et al. (2023), Toloba et al. (2023), Iodice et al. (2023), Shen et al. (2023).
- ## References
- Alabi, A., Ferré-Mateu, A., Romanowsky, A. J., et al. 2018, *MNRAS*, 479, 3308
 Arnaboldi, M., Capaccioli, M., Mancini, D., et al. 1998, *The Messenger*, 93, 30
 Astropy Collaboration (Robitaille, T. P., et al.) 2013, *A&A*, 558, A33
 Astropy Collaboration (Price-Whelan, A. M., et al.) 2018, *AJ*, 156, 123
 Bacon, R., Accardo, M., Adjali, L., et al. 2010, in *Ground-based and Airborne Instrumentation for Astronomy III*, SPIE Conf. Ser., 7735, 773508
 Bacon, R., Piqueras, L., Conseil, S., Richard, J., & Shepherd, M. 2016, *Astrophysics Source Code Library* [record ascl:1611.003]
 Baldwin, J. A., Phillips, M. M., & Terlevich, R. 1981, *PASP*, 93, 5
 Beasley, M. A., Romanowsky, A. J., Pota, V., et al. 2016, *ApJ*, 819, L20
 Bennet, P., Sand, D. J., Zaritsky, R. C., et al. 2018, *ApJL*, 866, L11
 Bothun, G. D., & Dressler, A. 1986, *ApJ*, 301, 57
 Bradley, L., Sipőcz, B., Robitaille, T., et al. 2023, <https://doi.org/10.5281/zenodo.7946442>
 Bruzual, G., & Charlot, S. 2003, *MNRAS*, 344, 1000
 Buttitta, C., Iodice, E., Doll, G., et al. 2025, *A&A*, 694, A276
 Buzzo, M. L., Forbes, D. A., Brodie, J. P., et al. 2022, *MNRAS*, 517, 2231
 Buzzo, M. L., Forbes, D. A., Jarrett, T. H., et al. 2024, *MNRAS*, 529, 3210
 Calzetti, D., Armus, L., Bohlin, R. C., et al. 2000, *ApJ*, 533, 682
 Canossa-Gosteinski, M. A., Chies-Santos, A. L., Furlanetto, C., et al. 2024, *MNRAS*, 534, 1729
 Cantiello, M., D’Abrusco, R., Spavone, M., et al. 2018, *A&A*, 611, A93
 Cantiello, M., Venhola, A., Grado, A., et al. 2020, *A&A*, 639, A136
 Cappellari, M. 2023, *MNRAS*, 526, 3273
 Cappellari, M., & Emsellem, E. 2004, *PASP*, 116, 138
 Carnall, A. C., McLure, R. J., Dunlop, J. S., & Davé, R. 2018, *MNRAS*, 480, 4379
 Chilingarian, I. V., Afanasiev, A. V., Grishin, K. A., Fabricant, D., & Moran, S. 2019, *ApJ*, 884, 79
 Christlein, D., & Zabludoff, A. 2003, *Ap&SS*, 285, 197
 Collins, M. L. M., Tollerud, E. J., Rich, R. M., et al. 2020, *MNRAS*, 491, 3496
 Conselice, C. J. 2018, *Research Notes of the American Astronomical Society*, 2, 43
 Cortese, L., Marcillac, D., Richard, J., et al. 2007, *MNRAS*, 376, 157
 Cutri, R. M., Wright, E. L., Conrow, T., et al. 2013, *Explanatory Supplement to the AllWISE Data Release Products*
 D’Agostino, J. J., Kewley, L. J., Groves, B. A., et al. 2019, *MNRAS*, 485, L38
 Danieli, S., van Dokkum, P., Conroy, C., Abraham, R., & Romanowsky, A. J. 2019, *ApJ*, 874, L12
 Danieli, S., van Dokkum, P., Trujillo-Gomez, S., et al. 2022, *ApJ*, 927, L28
 Duc, P.-A., Paudel, S., McDermid, R. M., et al. 2014, *MNRAS*, 440, 1458
 Ebeling, H., Stephenson, L. N., & Edge, A. C. 2014, *ApJL*, 781, L40
 Emsellem, E., van der Burg, R. F. J., Fensch, J., et al. 2019, *A&A*, 625, A76
 Falcón-Barroso, J., Sánchez-Blázquez, P., Vazdekis, A., et al. 2011, *A&A*, 532, A95
 Fensch, J., van der Burg, R. F. J., Jeřábková, T., et al. 2019, *A&A*, 625, A77
 Ferré-Mateu, A., Alabi, A., Forbes, D. A., et al. 2018, *MNRAS*, 479, 4891
 Ferré-Mateu, A., Gannon, J. S., Forbes, D. A., et al. 2023, *MNRAS*, 526, 4735
 Flaugher, B., Diehl, H. T., Honscheid, K., et al. 2015, *AJ*, 150, 150
 Forbes, D. A., & Gannon, J. 2024, *MNRAS*, 528, 608
 Forbes, D. A., Read, J. I., Gieles, M., & Collins, M. L. M. 2018, *MNRAS*, 481, 5592
 Forbes, D. A., Dullo, B. T., Gannon, J., et al. 2020, *MNRAS*, 494, 5293
 Forbes, D. A., Gannon, J. S., Romanowsky, A. J., et al. 2021, *MNRAS*, 500, 1279
 Forbes, D. A., Gannon, J., Iodice, E., et al. 2023, *MNRAS*, 525, L93
 Forbes, D. A., Buzzo, M. L., Ferré-Mateu, A., et al. 2025, *MNRAS*, 536, 1217
 Foreman-Mackey, D. 2016, *The Journal of Open Source Software*, 1, 24
 Foreman-Mackey, D., Hogg, D. W., Lang, D., & Goodman, J. 2013, *PASP*, 125, 306
 Freudling, W., Romaniello, M., Bramich, D. M., et al. 2013, *A&A*, 559, A96
 Gannon, J. S., Forbes, D. A., Romanowsky, A. J., et al. 2020, *MNRAS*, 495, 2582
 Gannon, J. S., Dullo, B. T., Forbes, D. A., et al. 2021, *MNRAS*, 502, 3144
 Gannon, J. S., Forbes, D. A., Romanowsky, A. J., et al. 2022, *MNRAS*, 510, 946
 Gannon, J. S., Forbes, D. A., Brodie, J. P., et al. 2023, *MNRAS*, 518, 3653
 Gannon, J. S., Ferré-Mateu, A., Forbes, D. A., et al. 2024, *MNRAS*, 531, 1856
 Ginsburg, A., Sipőcz, B. M., Bresseur, C. E., et al. 2019, *AJ*, 157, 98
 Gondhalekar, Y., Chies-Santos, A. L., de Souza, R. S., et al. 2024, *MNRAS*, 532, 270
 Grasser, N., Arnaboldi, M., Barbosa, C. E., et al. 2024, *A&A*, 683, A8
 Gu, M., Conroy, C., Law, D., et al. 2018, *ApJ*, 859, 37
 Gunn, J. E., & Gott, J. R., I 1972, *ApJ*, 176, 1
 Hazra, N., Cantiello, M., Raimondo, G., et al. 2022, *A&A*, 666, A99
 Hess, K. M., Kotulla, R., Chen, H., et al. 2022, *A&A*, 668, A184
 Hidalgo, S. L. 2017, *A&A*, 606, A115
 Huang, K.-W., & Kopusov, S. E. 2021, *MNRAS*, 500, 986
 Hunter, J. D. 2007, *Computing in Science and Engineering*, 9, 90
 Iodice, E., Cantiello, M., Hilker, M., et al. 2020, *A&A*, 642, A48
 Iodice, E., La Marca, A., Hilker, M., et al. 2021, *A&A*, 652, L11
 Iodice, E., Hilker, M., Doll, G., et al. 2023, *A&A*, 679, A69
 Ivleva, A., Remus, R.-S., Valenzuela, L. M., & Dolag, K. 2024, *A&A*, 687, A105
 Janssens, S. R., Romanowsky, A. J., Abraham, R., et al. 2022, *MNRAS*, 517, 858
 Ji, A. P., Kopusov, S. E., Li, T. S., et al. 2021, *ApJ*, 921, 32
 Jones, M. G., Bennet, P., Mutlu-Pakdil, B., et al. 2021, *ApJ*, 919, 72
 Kacharov, N., Neumayer, N., Seth, A. C., et al. 2018, *MNRAS*, 480, 1973
 Kaldare, R., Colless, M., Raychaudhury, S., & Peterson, B. A. 2003, *MNRAS*, 339, 652
 Karachentsev, I. D., Makarova, L. N., Sharina, M. E., & Karachentseva, V. E. 2017, *Astrophysical Bulletin*, 72, 376
 Kaviraj, S., Darg, D., Lintott, C., Schawinski, K., & Silk, J. 2012, *MNRAS*, 419, 70
 Keel, W. C., & White, R. E. I 2001, *AJ*, 122, 1369
 Kewley, L. J., Dopita, M. A., Sutherland, R. S., Heisler, C. A., & Trevena, J. 2001, *ApJ*, 556, 121
 Krabbe, A. C., Hernandez-Jimenez, J. A., Mendes de Oliveira, C., et al. 2024, *MNRAS*, 528, 1125
 Kroupa, P., & Boily, C. M. 2002, *MNRAS*, 336, 1188
 Kuijken, K., Bender, R., Cappellari, E., et al. 2002, *The Messenger*, 110, 15
 La Marca, A., Iodice, E., Cantiello, M., et al. 2022a, *A&A*, 665, A105
 La Marca, A., Peletier, R., Iodice, E., et al. 2022b, *A&A*, 659, A92
 Lim, S., Peng, E. W., Côté, P., et al. 2018, *ApJ*, 862, 82
 Lim, S., Côté, P., Peng, E. W., et al. 2020, *ApJ*, 899, 69
 Lima-Dias, C., Monachesi, A., Torres-Flores, S., et al. 2021, *MNRAS*, 500, 1323
 Lora, V., Smith, R., Fritz, J., Pasquali, A., & Raga, A. C. 2024, *ApJ*, 969, 24
 Marleau, F. R., Habas, R., Poulain, M., et al. 2021, *A&A*, 654, A105
 Martin, D. C., Fanson, J., Schiminovich, D., et al. 2005, *ApJ*, 619, L1
 Martin, N. F., Ibata, R. A., Lewis, G. F., et al. 2016, *ApJ*, 833, 167

- Martín-Navarro, I., Romanowsky, A. J., Brodie, J. P., et al. 2019, *MNRAS*, **484**, 3425
- Martínez-Delgado, D., Läscher, R., Sharina, M., et al. 2016, *AJ*, **151**, 96
- McConnachie, A. W. 2012, *AJ*, **144**, 4
- Mihos, J. C., Durrell, P. R., Toloba, E., et al. 2022, *ApJ*, **924**, 87
- Misgeld, I., Mieske, S., & Hilker, M. 2008, *A&A*, **486**, 697
- Morrissey, P., Conrow, T., Barlow, T. A., et al. 2007, *ApJS*, **173**, 682
- Müller, O., Marleau, F. R., Duc, P.-A., et al. 2020, *A&A*, **640**, A106
- Müller, O., Durrell, P. R., Marleau, F. R., et al. 2021, *ApJ*, **923**, 9
- Piqueras, L., Conseil, S., Shepherd, M., et al. 2017, ArXiv e-prints [arXiv:1710.03554]
- Ploeckinger, S., Sharma, K., Schaye, J., et al. 2018, *MNRAS*, **474**, 580
- Poggianti, B. M., Fasano, G., Omizzolo, A., et al. 2016, *AJ*, **151**, 78
- Poggianti, B. M., Moretti, A., Gullieuszik, M., et al. 2017, *ApJ*, **844**, 48
- Poggianti, B. M., Gullieuszik, M., Tonnesen, S., et al. 2019, *MNRAS*, **482**, 4466
- Prole, D. J., van der Burg, R. F. J., Hilker, M., & Davies, J. I. 2019, *MNRAS*, **488**, 2143
- Rohr, E., Pillepich, A., Nelson, D., et al. 2023, *MNRAS*, **524**, 3502
- Román, J., & Trujillo, I. 2017, *MNRAS*, **468**, 703
- Ruiz-Lara, T., Beasley, M. A., Falcón-Barroso, J., et al. 2018, *MNRAS*, **478**, 2034
- Saifollahi, T., Zaritsky, D., Trujillo, I., et al. 2022, *MNRAS*, **511**, 4633
- Salinas, V., Jaffé, Y. L., Smith, R., et al. 2024, *MNRAS*, **533**, 341
- Schlegel, D. J., Finkbeiner, D. P., & Davis, M. 1998, *ApJ*, **500**, 525
- Shen, Z., Danieli, S., van Dokkum, P., et al. 2021, *ApJL*, **914**, L12
- Shen, Z., van Dokkum, P., & Danieli, S. 2023, *ApJ*, **957**, 6
- Smith, R. J., Lucey, J. R., Hammer, D., et al. 2010, *MNRAS*, **408**, 1417
- Smith, R., Shinn, J.-H., Tonnesen, S., et al. 2022, *ApJ*, **934**, 86
- Soto, K. T., Lilly, S. J., Bacon, R., Richard, J., & Conseil, S. 2016, *MNRAS*, **458**, 3210
- Spavone, M., Iodice, E., Lohmann, F. S., et al. 2024, *A&A*, **689**, A306
- Stoehr, F., White, R., Smith, M., et al. 2008, in *Astronomical Data Analysis Software and Systems XVII*, eds. R. W. Argyle, P. S. Bunclark, & J. R. Lewis, *ASP Conf. Ser.*, **394**, 505
- Sutherland, R. S., & Dopita, M. A. 2017, *ApJS*, **229**, 34
- Thomas, A. D., Dopita, M. A., Kewley, L. J., et al. 2018, *ApJ*, **856**, 89
- Toloba, E., Lim, S., Peng, E., et al. 2018, *ApJ*, **856**, L31
- Toloba, E., Sales, L. V., Lim, S., et al. 2023, *ApJ*, **951**, 77
- Torrealba, G., Belokurov, V., Koposov, S. E., et al. 2019, *MNRAS*, **488**, 2743
- van der Walt, S., Colbert, S. C., & Varoquaux, G. 2011, *Computing in Science and Engineering*, **13**, 22
- van Dokkum, P. G., Abraham, R., Merritt, A., et al. 2015a, *ApJ*, **798**, L45
- van Dokkum, P. G., Romanowsky, A. J., Abraham, R., et al. 2015b, *ApJ*, **804**, L26
- van Dokkum, P., Abraham, R., Brodie, J., et al. 2016, *ApJ*, **828**, L6
- van Dokkum, P., Abraham, R., Romanowsky, A. J., et al. 2017, *ApJ*, **844**, L11
- van Dokkum, P., Danieli, S., Cohen, Y., et al. 2018, *Nature*, **555**, 629
- van Dokkum, P., Wasserman, A., Danieli, S., et al. 2019, *ApJ*, **880**, 91
- Van Nest, J. D., Munshi, F., Wright, A. C., et al. 2022, *ApJ*, **926**, 92
- Vazdekis, A., Koleva, M., Ricciardelli, E., Röck, B., & Falcón-Barroso, J. 2016, *MNRAS*, **463**, 3409
- Villaume, A., Romanowsky, A. J., Brodie, J., et al. 2022, *ApJ*, **924**, 32
- Vulcani, B., Poggianti, B. M., Smith, R., et al. 2022, *ApJ*, **927**, 91
- Wang, J., Staveley-Smith, L., Westmeier, T., et al. 2021, *ApJ*, **915**, 70
- Webb, K. A., Villaume, A., Laine, S., et al. 2022, *MNRAS*, **516**, 3318
- Weilbacher, P. M., Palsa, R., Streicher, O., et al. 2020, *A&A*, **641**, A28
- Werle, A., Giunchi, E., Poggianti, B., et al. 2024, *A&A*, **682**, A162
- Yagi, M., Koda, J., Komiyama, Y., & Yamanoi, H. 2016, *ApJS*, **225**, 11
- Zöller, R., Kluge, M., Staiger, B., & Bender, R. 2024, *ApJS*, **271**, 52

-
- ¹ Finnish Centre for Astronomy with ESO, (FINCA), University of Turku, 20014 Turku, Finland
 - ² Tuorla Observatory, Department of Physics and Astronomy, University of Turku, 20014 Turku, Finland
 - ³ INAF – Osservatorio Astronomico di Capodimonte, Salita Moiariello 16, 80131 Napoli, Italy
 - ⁴ INAF – Osservatorio Astronomico di Padova, Vicolo dell’Osservatorio 5, 35122 Padova, Italy
 - ⁵ INAF – Osservatorio Astronomico di Abruzzo, Via Maggini, 64100 Teramo, Italy
 - ⁶ European Southern Observatory, Karl-Schwarzschild-Straße 2, 85748 Garching bei München, Germany
 - ⁷ Gran Sasso Science Institute, Viale Francesco Crispi 7, I-67100 L’Aquila, Italy
 - ⁸ University of Naples “Federico II”, C.U. Monte Sant’Angelo, Via Cinthia, 80126 Naples, Italy
 - ⁹ Institute of Astronomy, University of Cambridge, Madingley Road, Cambridge CB3 0HA, UK
 - ¹⁰ Instituto de Astrofísica de Andalucía (CSIC), Glorieta de la Astronomía s/n, 18008 Granada, Spain
 - ¹¹ Department of Space, Earth and Environment, Chalmers University of Technology, Onsala Space Observatory, 43992 Onsala, Sweden
 - ¹² ASTRON, the Netherlands Institute for Radio Astronomy, Postbus 2, 7990 AA Dwingeloo, The Netherlands
 - ¹³ Department of Astronomy, University of Wisconsin-Madison, 475 N Charter St, Madison, WI 53706, USA
 - ¹⁴ Dipartimento di Fisica e Astronomia ‘G. Galilei’, Università di Padova, Vicolo dell’Osservatorio 3, I-35122 Padova, Italy
 - ¹⁵ Instituto de Astrofísica de Canarias, Calle Vía Láctea s/n, E-38205 La Laguna, Tenerife, Spain
 - ¹⁶ Departamento de Astrofísica. Universidad de La Laguna, Av. del Astrofísico Francisco Sánchez s/n, E-38206 La Laguna, Tenerife, Spain
 - ¹⁷ Centre for Astrophysics & Supercomputing, Swinburne University of Technology, Hawthorn, VIC 3122, Australia
 - ¹⁸ European Southern Observatory, Alonso de Cordova 3107, Vitacura, Casilla 19001, Santiago de Chile, Chile
 - ¹⁹ Sub-Department of Astrophysics, Department of Physics, University of Oxford, Denys Wilkinson Building, Keble Road, Oxford OX1 3RH, United Kingdom

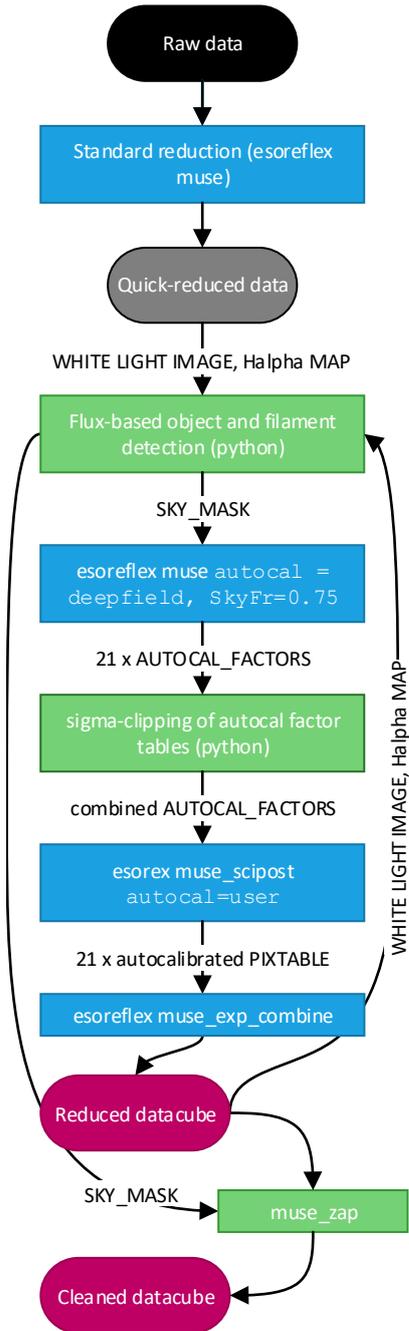


Fig. A.1. Data reduction flowchart sketching the process of obtaining the cleaned datacube from raw data. ESO reflex and esorex pipeline processes are shown in blue and auxiliary python routines in green boxes.

Appendix A: Modifications of the standard data reduction workflow

The data were reduced with the MUSE data reduction pipeline (version 2.8.4; [Weilbacher et al. 2020](#)) in the ESO Reflex environment ([Freudling et al. 2013](#)) and additional python scripts to create ancillary input files as shown in the flowchart in Fig. A.1. As for the other LEWIS UDGs, we first carried out a quick processing with the standard pipeline parameters set in the ESO Reflex MUSE canvas. As the LEWIS programme does not include dedicated sky observations for the sky subtraction, using `SkyMethod=auto`, the sky was estimated

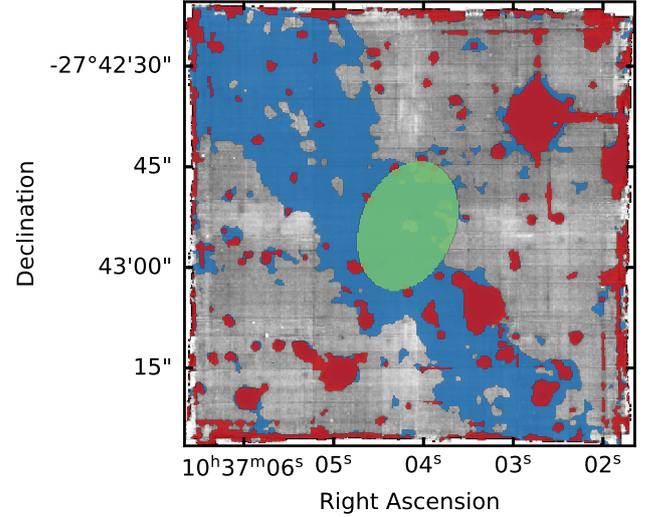


Fig. A.2. White-light image from the standard reduction with the $H\alpha$ mask shown in blue, the object mask in red, and the UDG mask in green.

from the faintest 20% of the image (`SkyFr=0.2`). For the exposure alignment, we set `threshold=5`, `bkgfraction=0.3`, and `srcmin=5`.

This resulted in the first combined data cube that we then used to create adequate masks for a refined exposure combination and subsequent sky subtraction. Due to the extent of the gas filament (see Sect. 3), it is paramount to mask it adequately; else the `muse_create_sky` workflow misinterprets the redshifted $H\alpha$ line at $\sim 6630 \text{ \AA}$ with two OH lines at (6628, 6634) \AA , leading to "fake" absorption lines around this wavelength range that could lead to a wrong estimation of the redshift of UDG 32. We constructed a pseudo-narrow band image covering a 20 \AA wavelength range centred on $\lambda_c = 6630 \text{ \AA}$ and used this to mask all the pixels with strong $H\alpha$ emission. The resulting mask is shown in blue in Fig. A.2. In addition to this mask, similar to the procedure for the other LEWIS UDGs ([Iodice et al. 2023](#)), we also masked foreground and background objects (red mask in Fig. A.2) as well as the central $1/3 R_{\text{eff}}$ of the UDG (green ellipse in Fig. A.2) This ellipse has a slightly different orientation compared to the isophotes of the UDG presented in [Iodice et al. \(2021\)](#). The orientation and extent of the ellipse was determined based on the appearance of the diffuse light from the UDG after the first reduction steps.

We used the same modified esoreflex workflow as for the other UDGs with one notable exception: as roughly 50% of the FoV are now masked, we combined the 21 individual AUTOCAL_FACTORS produced by running the pipeline with the `autocal=deepfield` keyword to a single one with the σ -clipping algorithm provided by the MPDAF package as recommended by [Weilbacher et al. \(2020, Sect. 3.10.2\)](#). The merged AUTOCAL_FACTORS were then applied to the 21 PIXTABLES setting `autocal=user`, resulting in 21 autocalibrated PIXTABLE_REDUCE data products that were combined with the modified esoreflex `muse_exp_combine` workflow as described in [Iodice et al. \(2023\)](#), resulting in the stacked and flux-calibrated data cube.

To further remove residual sky contamination, we used the python implementation of the Zurich Atmospheric Purge algorithm (ZAP, [Soto et al. 2016](#)). Before running ZAP, we updated the sky mask (i.e. the combination of UDG, object, and $H\alpha$

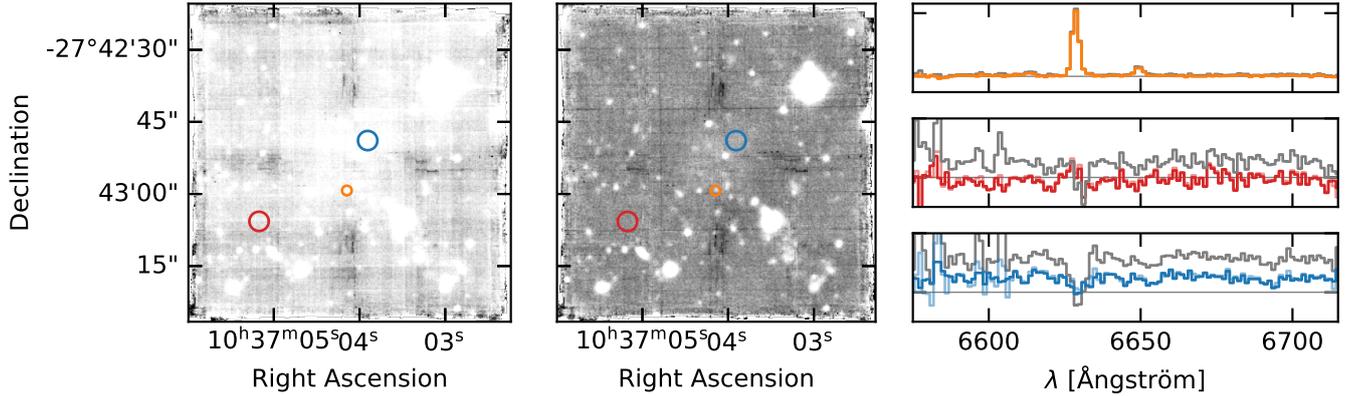


Fig. A.3. Comparison of different data reduction runs. The left panel shows the r -band image derived from the quick-reduced data and the middle one the r -band image derived from the improved reduction discussed in Appendix A. The circles denote three apertures on a patch of presumably empty sky (red), a H II knot (orange), and on the stellar body of UDG 32 away from the gaseous filament (blue). The right panels correspond to the spectra from these apertures around the $H\alpha$ line with the same colour-coding. In each panel, the grey lines correspond to the spectra extracted from the quick-reduced data, the lightly coloured lines to the improved reduction before running ZAP and the opaque coloured lines to the ZAPped spectra.

masks) based on the white light image and $H\alpha$ narrow-band image derived from the newly reduced data cube. We used the default continuum filter width ($\text{cfwidthSP}=300$) and the best-fit number of eigenspectra $\text{nevals}=91$. We also re-ran ZAP for a grid of $\text{cfwidthSP}=[30, 50]$ and $\text{nevals}=[30, 60, 90]$ following the best practices described in Soto et al. (2016), but find that the larger continuum filter width combined with a higher number of eigenspectra best retains the spectral shape of the filament even over large spatial scales, while on small spatial scales and in the optical wavelength range ($\lambda \leq 8000$) the differences between the different ZAP runs is small.

To illustrate the improved data quality following the reduction above, we compare the r -band image derived from the final data cube with that derived from the quick-reduced data in Fig. A.3. We also mark three apertures from which we extracted spectra that are displayed in the right column: a H II clump (orange), an empty region of sky, and a part of the UDG that is not covered by the filament (blue).

Appendix B: Ancillary imaging data

In this appendix, we describe the imaging data used for the stellar population analysis in Sect. 5 via SED fitting (detailed in Appendix F). We focussed on optical and UV data, as there is no notable signal detected at the position of UDG 32 in any of the WISE or Spitzer IRAC bands (for the latter see also Fig. B.1 in Hess et al. 2022).

B.1. Optical imaging from OmegaCAM and DECam

UDG 32 was first detected from deep OmegaCAM (Arnaboldi et al. 1998; Kuijken et al. 2002) imaging in the scope of the VEGAS survey with the VST (Iodice et al. 2021) in the optical g - and r -bands with a central surface brightness $\mu_0 = 26 \pm 1 \text{ mag arcsec}^{-1}$, an integrated colour of $g - r = 0.54 \pm 0.14 \text{ mag}$, but redder colours in its outskirts, and an absolute r -band magnitude of $M_r = -14.65 \text{ mag}$. In addition to these data, the Hydra I cluster was also surveyed with the Dark Energy Camera (DECam; Flaugher et al. 2015) in six bands ($ugriz$ and $H\alpha$: N662). These data (PI: R. Kotulla) were first presented in Hess et al. (2022) and the summary of their resolution and photometric depth are given in Table 1. For

Table B.1. Magnitudes of UDG 32 in several bands, derived in a circular aperture of $18''.71$, corrected for foreground extinction

Band	mag	mag _{err}	Instrument	Ref.
u	22.31	0.23	DECam	(1)
g	19.68	0.05	DECam	(1)
r	19.15	0.04	DECam	(1)
i	19.00	0.04	DECam	(1)
FUV	19.25	0.10	GALEX	(2,3)
NUV	18.87	0.05	GALEX	(2,3)

References. (1) Hess et al. (2022); (2) Martin et al. (2005); (3) Morrissey et al. (2007).

this paper, we focussed on the optical $ugri$ images, as both the z -band and narrow-band $H\alpha$ images have strong variations of their background level, which are of the same order as the UDG central flux.

We follow the methodology in Iodice et al. (2021) to derive the magnitudes in the aforementioned 4 broad-band filters by first masking foreground and background objects (including the two GCs that are projected on top of the UDG) and then deriving magnitudes in a circular aperture of 70 pixels (corresponding to $18''.71$), corresponding to the limiting radius where the galaxy light blends into the sky fluctuations. The sky background was derived outside of that radius. We corrected the magnitudes for Galactic foreground extinction (Schlegel et al. 1998). The resulting derived magnitudes are summarised in Table B.1. The colour $g - r = 0.61 \pm 0.07$ of UDG 32 derived from the DECam data is consistent with that reported by Iodice et al. (2021, see above).

B.2. UV imaging

UDG 32 is not detected in archival GALEX (Martin et al. 2005; Morrissey et al. 2007) FUV or NUV imaging that covered the Hydra I cluster as part of the GALEX All-Sky Imaging Survey. However, Iodice et al. (2021) report UV emission associated with the filaments of NGC 3314A out to $3''.7$ from its centre, including the footprint of UDG 32 (see Fig. A.1 therein). It is unclear whether this emission can also be associated with

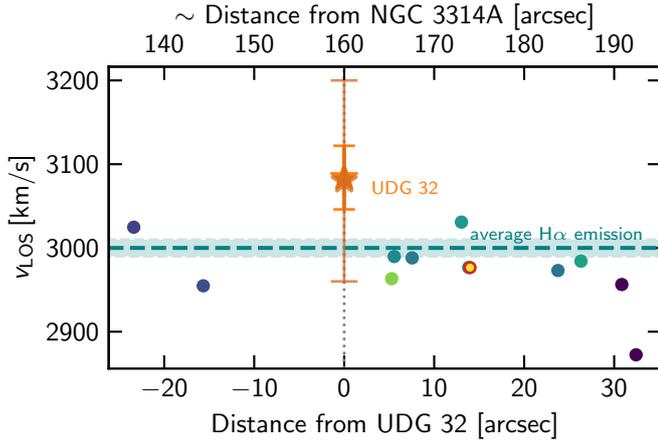


Fig. C.1. LOS velocity of the H II knots in the stripped material of NGC 3314A fitted with pPXF as function of their distance from UDG 32, with the same colour-coding as Fig. 2. The point circled in red denotes a knot whose spectrum is likely contaminated by a background galaxy. The teal dashed horizontal line denotes the average velocity of the stripped material and the light orange star the velocity of UDG 32 derived from the short spectrum around H α . The darker symbol and error bars denote the conservative velocity estimate from the optical spectrum. For convenience, the top axis shows the approximate distance to NGC 3314A.

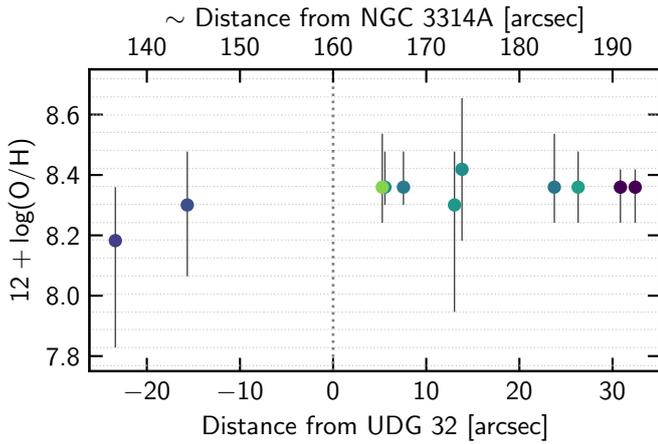


Fig. C.2. Abundance distribution of the H II knots in the stripped material of NGC 3314A derived with NEBULABAYES as function of their distance from UDG 32, with the same colour-coding as Fig. 2. The dotted horizontal lines denote the model grid values. For convenience, the top axis shows the approximate distance to NGC 3314A.

UDG 32, or only with the filaments. We derived FUV and NUV magnitudes from the GALEX data following the same prescription as for the optical data (see above), and report the values in Table B.1. We caution that these values should be treated as lower (upper) limits on the magnitude (flux) of UDG 32 in the UV.

Appendix C: Characterisation of the H II knots

In Sect. 3, we classified 11 H II knots as star-forming based on their ELRs (cf. Fig. 2). We compared their emission-line fluxes to three-dimensional model grids from MAPPINGS 5.1 (Sutherland & Dopita 2017) for H II regions to constrain their oxygen abundance ($12 + \log O/H$), ionisation parameter ($\log U$, i.e. the ratio of ionizing photon to hydrogen densities)

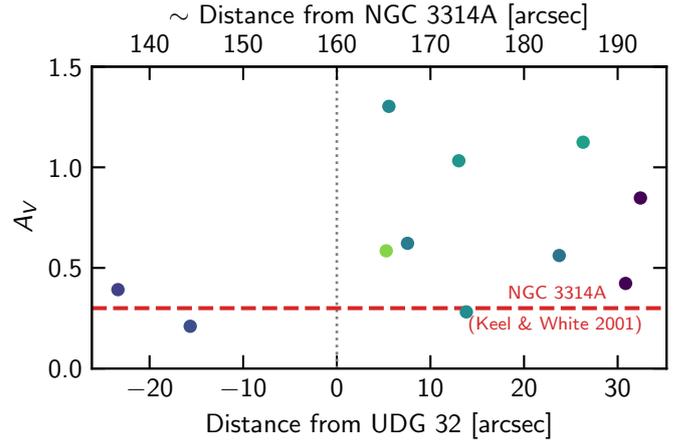


Fig. C.3. Extinction of the H II knots in the stripped material of NGC 3314A derived from the best NEBULABAYES fit as function of their distance from UDG 32, with the same colour-coding as Fig. 2. The red dashed horizontal line denotes the typical extinction values in the interspersed dusty arms of NGC 3314A (Keel & White 2001). For convenience, the top axis shows the approximate distance to NGC 3314A.

and gas pressure ($\log P/k$) with the NEBULABAYES package (Thomas et al. 2018).

Figure C.1 shows the velocity distribution of the knots from the pPXF emission-line fits that are the basis for the follow-up analysis with NEBULABAYES. Figure C.2 shows the abundance distribution of the H II knots in the stripped arm of NGC 3314A versus their distance from the centre of UDG 32 and Figure C.3 the corresponding extinction values of the best fits. There is a large scatter in the latter, similar to what is found by Werle et al. (2024) in the star-forming tails of jellyfish galaxies. The H II knots have a mean ionization parameter $\langle \log U \rangle = -3.3 \pm 0.1$ dex and a mean pressure of $\langle P/k \rangle = 371 \pm 62 \text{ cm}^{-3} \text{ K}$.

Appendix D: Deriving the stellar kinematics of UDG 32

Figure D.1a shows the optical spectrum of UDG 32 extracted from a $3''$ -radius aperture that maximises the radius of spatial coverage while avoiding regions with strong emission-line signatures of the filament (cf. Sect 3) and the two GCs from which we aim to derive the stellar kinematics of UDG 32. Considering the low S/N of the spectrum in this aperture⁴, we restricted our analysis to the first two moments of the line-of-sight velocity distribution (LOSVD), the LOS velocity v_{LOS} and the velocity dispersion σ_{LOS} , and we only fitted the optical spectrum up to $\lambda_{\text{obs}} \leq 7100 \text{ \AA}$.

Running pPXF in conjunction with the E-MILES stellar library on the optical spectrum and after iteratively masking outliers, we determined a LOS velocity of $v_{\text{LOS}} = 3080 \pm 120 \text{ km s}^{-1}$. We estimated the uncertainties by repeating the fit 250 times for bootstrapped realisations of the spectrum (‘wild bootstrapping’; Kacharov et al. 2018; Emsellem et al. 2019) and also allowing for a 10% variation of the initial values for v_{LOS} and σ . The spectrum has little constraining power bluewards of $\lambda_{\text{rest}} \leq 5000 \text{ \AA}$, i.e. around the H β line (see Fig. D.1a) and we did not detect any other strong absorption lines in this wavelength

⁴ The input optical spectrum (after masking the foreground ISM emission line and iteratively clipping sky lines and other outliers following the first pPXF fit) has S/N ≈ 3 .

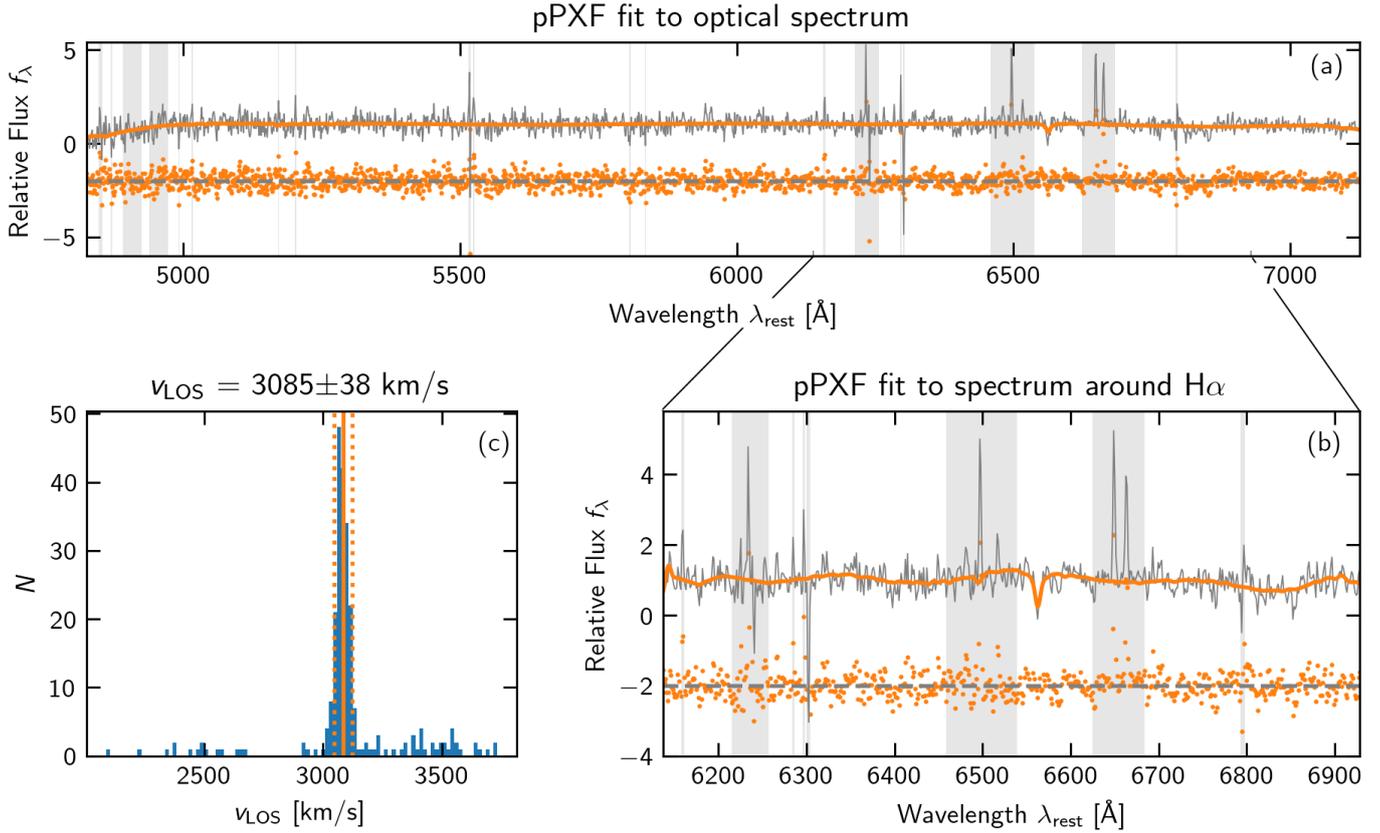


Fig. D.1. Results of the spectral fitting with pPXF. *a*: Optical spectrum of UDG 32 extracted from the 3''-radius aperture in Fig. 1 (grey) with the best fit from pPXF overlaid in orange. Light grey vertical bands denote masked regions. *b*: Same as *panel a*, but restricted to the region around the H α line with a separate pPXF fit. *c*: Posterior probability distribution of v_{LOS} corresponding to the wild bootstrapping of the pPXF fit shown in *panel b*. The orange vertical lines show the median velocity (solid) and its uncertainties (dotted).

range. We therefore re-ran ppxf with the same setup on a spectrum with narrower wavelength range ($6200 \leq \lambda_{\text{obs}} \leq 7000 \text{ \AA}$) and slightly higher S/N (≈ 3.5). The resulting spectrum and fit are shown in Fig. D.1b and we determined a LOS velocity of $v_{\text{LOS}} = 3085 \pm 38 \text{ km s}^{-1}$. The uncertainties were again estimated by wild bootstrapping and the posterior distribution of the parameters is shown in Fig. D.1c. As a sanity check, we repeated this analysis on spectra that were extracted before running ZAP on the cube and found LOS velocities that agree within the errors with the values reported previously in this section: $v_{\text{LOS}} = 3084 \pm 165 \text{ km s}^{-1}$ for the optical spectrum and $v_{\text{LOS}} = 3088 \pm 37 \text{ km s}^{-1}$ for the shorter spectrum around H α .

Appendix E: Globular clusters in the MUSE FoV

Based on VST *g*- and *r*-band imaging, Iodice et al. (2021) report a GC candidate density of $3 \pm 3 \text{ arcmin}^{-2}$ using the methods described in Cantiello et al. (2018, 2020) and Iodice et al. (2020), correcting for the contamination of foreground stars, background stars, and the presence of intra-cluster GCs. However, as shown in the LEWIS pilot paper (Iodice et al. 2023), only two optical photometric bands are not ideal for a robust GC detection. For example, while none of the GC candidates from photometry in UDG 11 were spectroscopically confirmed, four new GCs could be identified.

We follow the strategy of Iodice et al. (2023, Sect 5.5) to extract and analysed GCs in the MUSE cube of UDG 32. We measured the LOS velocity of the candidate GCs using pPXF in conjunction with the E-MILES stellar library. We fitted the

Table E.1. Properties of the two spectroscopically confirmed GCs in the UDG 32 MUSE FoV.

ID	RA	Dec	m_g [mag]	v_{LOS} [km s^{-1}]
GC1	10:37:04.036	-27:42:51.939	23.9 ± 0.1	3594 ± 23
GC2	10:37:04.288	-27:42:45.283	24.3 ± 0.1	3905 ± 26

SSP models to background-subtracted spectra extracted from 8-pixel circular apertures. However, due to the higher noise levels in the near-infrared, we only fitted the optical spectra up to $\lambda_{\text{max,rest}} = 7000 \text{ \AA}$. We spectroscopically confirmed two GCs, whose location is highlighted by purple circles on the rightmost panel of Fig. 1 and whose spectra are shown in Fig. E.1. To determine the LOS velocity uncertainties, we used the same Monte Carlo technique approach as Iodice et al. (2023). We report the GC properties in Table E.1. We discuss the kinematic association of the GCs with the Hydra I intracluster GC population in Sect. 4.2.

Appendix F: Spectral energy distribution fitting

The MUSE data of UDG 32 that are not overlapping with the filament in projection have a prohibitively low S/N for deriving stellar population properties (see also Iodice et al. 2023), therefore, fitting the SED is a viable alternative that we explore in the

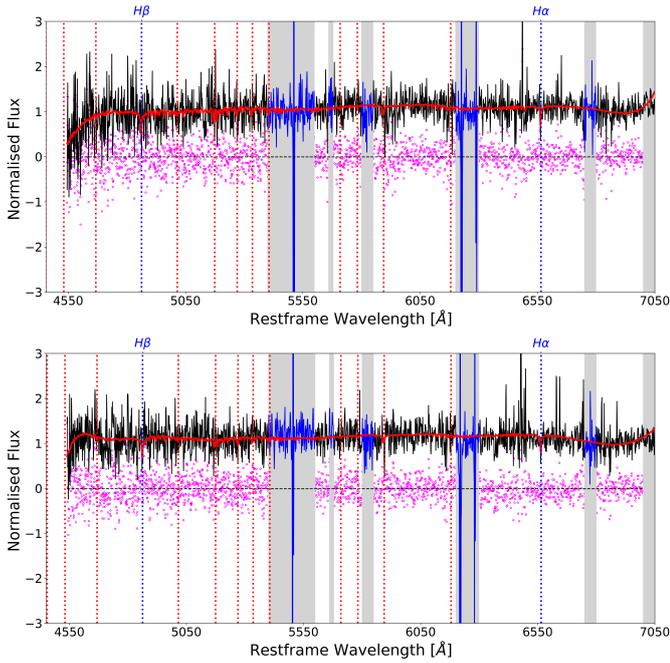


Fig. E.1. Extracted spectra (black) and pPXF fits (red) for GC1 (*top*) and GC2 (*bottom*). Gray lines and regions denote the masked parts of the spectrum. The dotted vertical red lines denote the location of common absorption lines. We highlight the location of the $H\alpha$ and $H\beta$ absorption lines with the dotted vertical blue lines.

following. We used BAGPIPES (Bayesian Analysis of Galaxies for Physical Inference and Parameter ESTimation; Carnall et al. 2018) to infer stellar population parameters for UDG 32 based on the multi-wavelength imaging data presented in Appendix B. BAGPIPES uses pre-defined stellar population synthesis models (Bruzual & Charlot 2003) and a Kroupa & Boily (2002) initial mass function. We used the inbuilt exponentially declining star-formation history (SFH) parametrised by τ , the timescale for the SF decrease and T_0 , the time since the SF began. Our model furthermore includes dust attenuation according to Calzetti et al. (2000). The inclusion of dust attenuation in the model is motivated by the work of Buzzo et al. (2022), who find that the inclusion of small amounts of dust results in better agreement of stellar population properties derived from SED fitting with those from spectroscopy. We placed uniform priors on the modelled redshift (with limits corresponding to the conservative uncertainties on the LOS velocity of UDG 32 estimated in Sect. 4.1) and the other free model parameters. The observed photometry and best-fit model spectrum are shown in the top panel of Fig. F.1. The posterior distributions for the fitted and derived model parameters are shown in the bottom panels. The best-fit parameters are summarised in Table F.1.

The best-fit model cannot reproduce the high fluxes in the FUV and NUV. Considering the several-arcsecond-wide point-spread function of the GALEX data, we cannot rule out that the UV emission stems only from the filament and is not associated with UDG 32 at all. We therefore re-fitted the optical photometry excluding the GALEX data points. The fit excluding the UV data is shown in Fig. F.2, and the best-fit parameters are presented in Table F.1. Both fits resulted in an intermediate-age population with slightly super-solar metallicities and a low dust content comparable to that of quiescent UDGs (Buzzo et al. 2022). The stellar mass is in the range typical for UDGs ($\sim 6 \times 10^7 M_\odot$). We used these models to predict upper limits on the integrated UV

fluxes of UDG 32: the largest model fluxes consistent with the data are $f_\lambda = 1.03_{-0.15}^{+3.25} \times 10^{-17} \text{ erg s}^{-1} \text{ cm}^{-2} \text{ \AA}^{-1}$ in the FUV and $f_\lambda = 0.67_{-0.18}^{+1.82} \times 10^{-17} \text{ erg s}^{-1} \text{ cm}^{-2} \text{ \AA}^{-1}$ in the NUV.

Appendix G: Serendipitous discoveries

G.1. Diffuse Milky Way interstellar medium

Upon inspection of the data cube, we also identified a diffuse emission of $H\alpha$ at redshift $z = 0$. We also identified other emission lines at this redshift such as $H\beta$, [O III], [N II], and [S II] that are not sky lines. The top panel of Fig. G.1 shows the spatial extent of this local diffuse emission in comparison to the footprint of the UDG and the emission related to the stripped material of NGC 3314A that we show in the bottom panel. The geometries of the two emission structures at different redshift are very distinct and therefore presumably also of distinct origin, with the foreground emission being due to the diffuse ISM of the Milky Way that happens to be along the line of sight.

G.2. A $z \approx 0.77$ galaxy behind the filament

In Sect. 3, we describe the stripped material from NGC 3314A and in particular the star-forming H II knots. We identified 11/12 knots as star forming based on the theoretical demarcation between starburst and active galaxies. To investigate the nature of the one outlier (highlighted with a red outline in Fig. 2), we inspected the MUSE cube in its vicinity and report the serendipitous discovery of a red background galaxy $2''.7$ to its southwest. We extracted an *I*-band image from a subcube centred on the background galaxy and fit a Moffat profile to the resulting isophotes (lower panel of Fig. G.2). We determined a half-light radius $R_h = 2''.03$ and an axis ratio $b/a = 1.22$. We extracted a spectrum within R_h as shown in the top panel of Fig. G.2 and used pPXF to determine the galaxy's redshift and integrated dynamics based on its absorption-line kinematics. We find $z = 0.770448$ and $\sigma_{\text{LOS}} = 141 \text{ km s}^{-1}$. This galaxy is likely the object WISEA J103703.35-274306.5 that was detected in WISE bands W1, W2, and W3 in the infrared (Cutri et al. 2013), but whose redshift had not been determined previously.

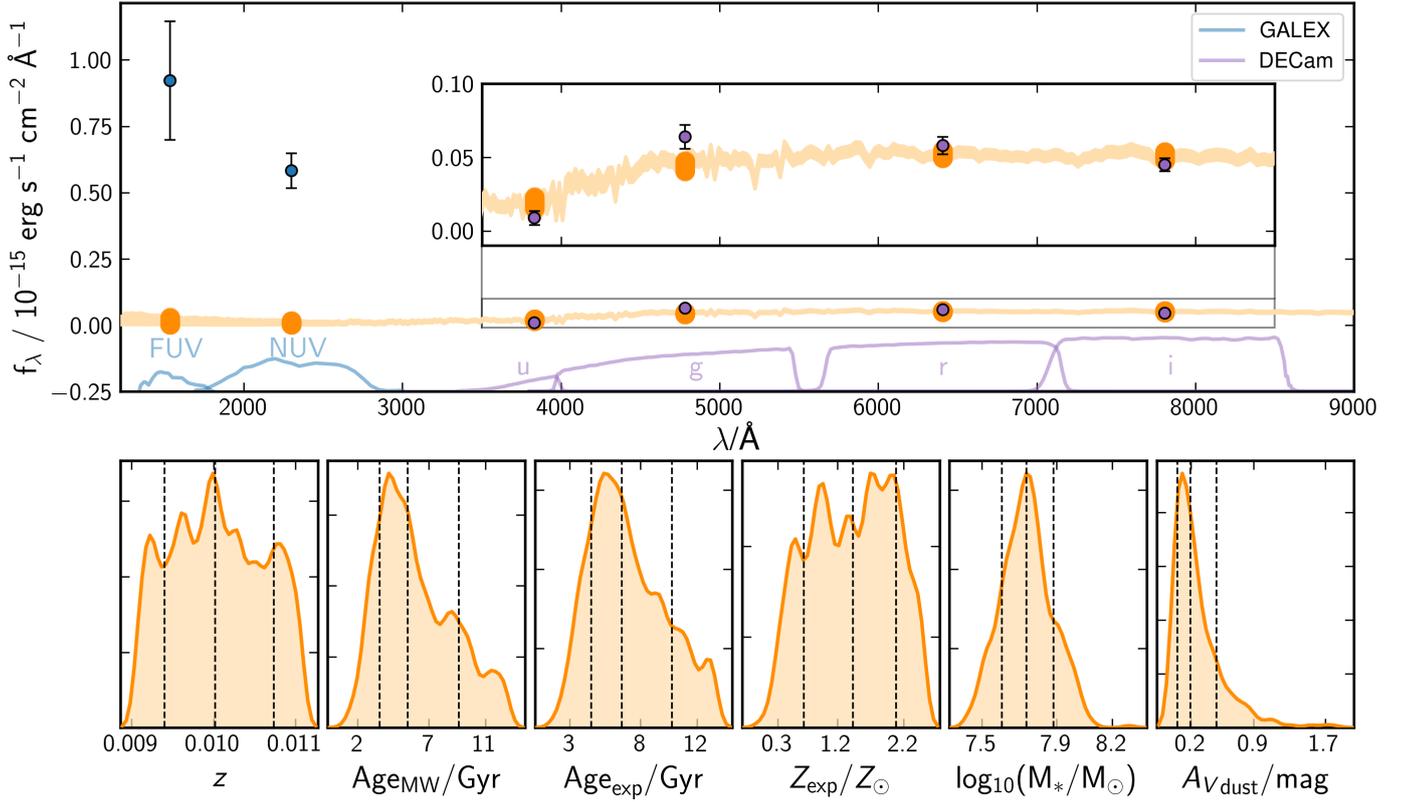


Fig. F.1. BAGPIPES fitting of the UV and optical SED. *Top:* Observed SED (coloured points) and best-fit model spectrum (orange). The lines at the bottom of the panel show the filter bandpasses of the imaging data used in the fit. The inset shows a zoom into the optical part of the SED. *Bottom:* Posterior probability distribution of the fitted and derived model parameters redshift z , mass-weighted age Age_{MW} , the time since the SFH began Age_{exp} , metallicity Z_{exp} , stellar mass M_{*} , and dust extinction A_V . The 16, 50, and 84 percentiles are shown with vertical dashed lines.

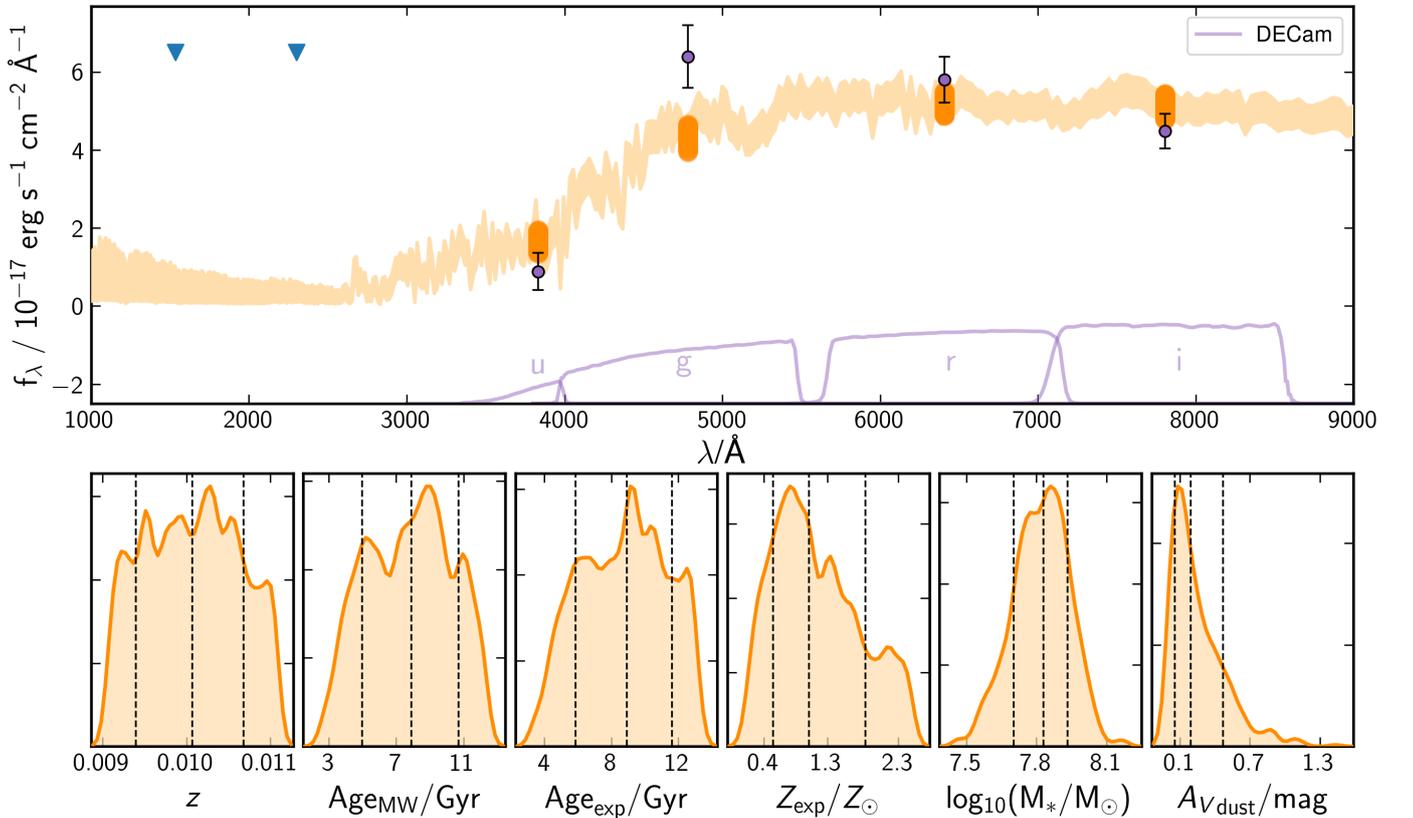


Fig. F.2. Same as Fig. F.1, but only the optical data are fitted. For comparison, we show the UV data as upper limits (blue triangles) in the top panel.

Table F.1. SED fit results with BAGPIPES. The first column shows the input data sets and the following columns the best-fit redshift z , the mass-weighted age, metallicity [M/H], stellar mass M_* and dust extinction A_V .

Data	z	v_{LOS} [km s $^{-1}$]	Age [Gyr]	[M/H] [dex]	M_* [$\times 10^7 M_\odot$]	A_V [mag]
DECam <i>ugri</i>	$0.01014^{+0.00061}_{-0.00069}$	3025^{+180}_{-206}	$7.7^{+2.9}_{-2.8}$	$0.07^{+0.19}_{-0.32}$	$6.7^{+2.0}_{-1.8}$	$0.17^{+0.26}_{-0.13}$
GALEX+DECam <i>ugri</i>	$0.01010^{+0.00060}_{-0.00071}$	2984^{+211}_{-179}	$5.4^{+3.9}_{-2.0}$	$0.12^{+0.20}_{-0.33}$	$5.3^{+2.2}_{-1.5}$	$0.20^{+0.36}_{-0.15}$

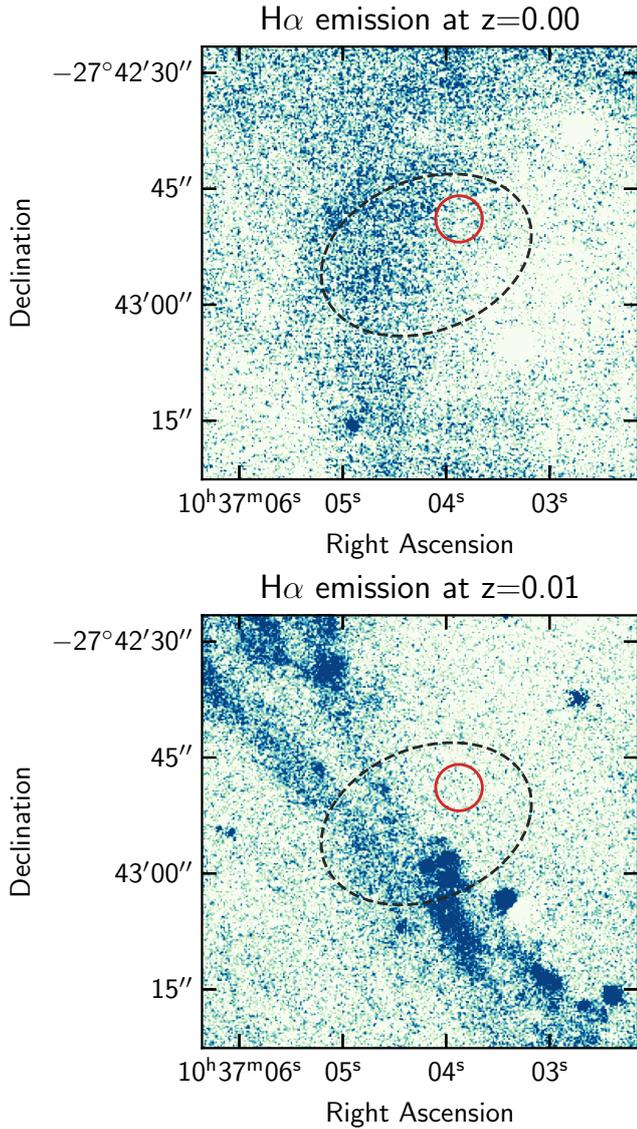


Fig. G.1. Maps centred on the $H\alpha$ emission at redshifts $z = 0.00$ (*top panel*) and $z = 0.01$ (*bottom panel*) with the same intensity cuts. For reference, we again show the aperture in which we extract the spectrum of UDG 32 in red and the footprint of the UDG from photometry (Iodice et al. 2021) with the dashed ellipse.

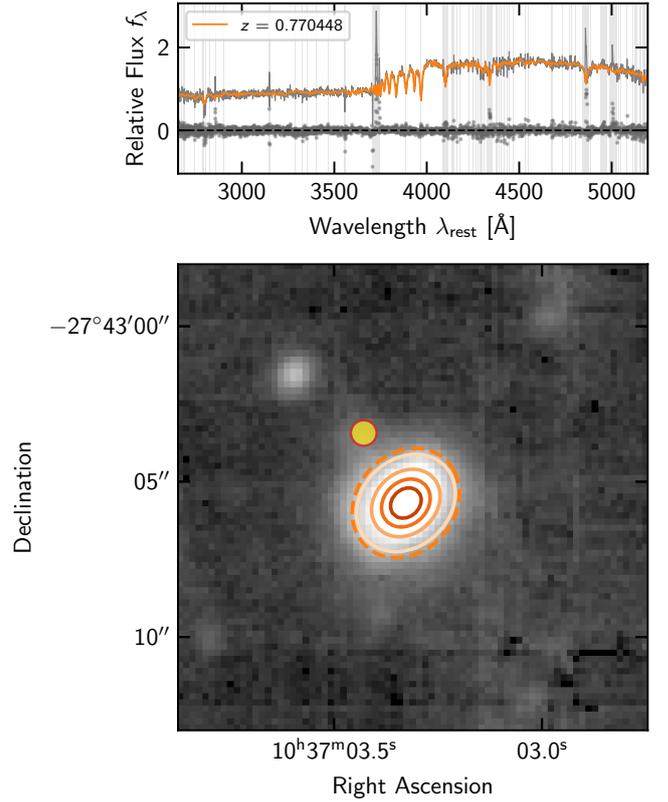


Fig. G.2. Background galaxy at redshift $z = 0.770448$ in the south-west of UDG 32. The *top panel* shows the PPF fit of the absorption-line kinematics extracted from a $1 R_h$ aperture and the *bottom panel* the I -band cutout obtained from the MUSE cube to which a Moffat profile was fit to determine the effective radius. The orange dashed ellipse is the aperture from which the above spectrum was extracted. The point circled in red denotes a knot whose spectrum is likely contaminated by this background galaxy.